

**ҚАРШИ ДАВЛАТ УНИВЕРСИТЕТИ**  
**ҲУЗУРИДАГИ ИЛМИЙ ДАРАЖАЛАР БЕРУВЧИ**  
**PhD.30.05.2018.Fil.70.01 РАҚАМЛИ ИЛМИЙ КЕНГАШ**  

---

**ҚАРШИ ДАВЛАТ УНИВЕРСИТЕТИ**

**НАФАСОВА ВАЗИРА ТЎРАЕВНА**

**ЎЗБЕК ТИЛИ ПАРОНИМЛАРИНИНГ ЛИСОНИЙ**  
**ТАҲЛИЛИ**

**10.00.01 – Ўзбек тили**

**ФИЛОЛОГИЯ ФАНЛАРИ БЎЙИЧА ФАЛСАФА ДОКТОРИ (PhD)**  
**ДИССЕРТАЦИЯСИ АВТОРЕФЕРАТИ**

**Қарши – 2019**

**Фалсафа доктори (PhD) диссертацияси автореферати мундарижаси**  
**Оглавление автореферата диссертации доктора философии (PhD)**  
**Contents of Dissertation Abstract of the Doctor of Philosophy (PhD)**

**Нафасова Вазира Тўраевна**

Ўзбек тили паронимларининг лисоний таҳлили ..... 5

**Нафасова Вазира Тураевна**

Лингвистический анализ паронимов узбекского языка ..... 25

**Nafasova Vazira Turayevna**

Linguistic analysis of paronyms of the Uzbek language ..... 47

**Эълон қилинган ишлар рўйхати**

Список опубликованных работ

List of published works ..... 51

**ҚАРШИ ДАВЛАТ УНИВЕРСИТЕТИ**  
**ҲУЗУРИДАГИ ИЛМИЙ ДАРАЖАЛАР БЕРУВЧИ**  
**PhD.30.05.2018.Fil.70.01 РАҚАМЛИ ИЛМИЙ КЕНГАШ**  

---

**ҚАРШИ ДАВЛАТ УНИВЕРСИТЕТИ**

**НАФАСОВА ВАЗИРА ТЎРАЕВНА**

**ЎЗБЕК ТИЛИ ПАРОНИМЛАРИНИНГ ЛИСОНИЙ**  
**ТАҲЛИЛИ**

**10.00.01 – Ўзбек тили**

**ФИЛОЛОГИЯ ФАНЛАРИ БЎЙИЧА ФАЛСАФА ДОКТОРИ (PhD)**  
**ДИССЕРТАЦИЯСИ АВТОРЕФЕРАТИ**

**Қарши – 2019**

**Фалсафа доктори (PhD) диссертацияси мавзуси Ўзбекистон Республикаси Вазирлар Маҳкамаси ҳузуридаги Олий аттестация комиссиясида В2017.3.PhD/Fil294 рақам билан рўйхатга олинган.**

Диссертация Қарши давлат университетида бажарилган.

Диссертация автореферати уч тилда (ўзбек, рус, инглиз (резюме)) Қарши давлат университети веб-саҳифасининг [www.karshi.uz](http://www.karshi.uz) ҳамда «Ziynet» ахборот-таълим порталининг [www.ziynet.uz](http://www.ziynet.uz) манзилларига жойлаштирилган.

<b>Илмий раҳбар:</b>	<b>Муминов Сидиқжон Мирсобирович</b> филология фанлари доктори, профессор
<b>Расмий оппонентлар:</b>	<b>Амантурдиев Анвар Жабборович</b> филология фанлари доктори <b>Қиличев Байрамали Эргашевич</b> филология фанлари номзоди, доцент
<b>Етакчи ташкилот:</b>	<b>Урганч давлат университети</b>

Диссертация ҳимояси Қарши давлат университети ҳузуридаги илмий даражалар берувчи PhD.30.05.2018.Fil.70.01 рақамли Илмий кенгашнинг 2019 йил «\_\_» \_\_\_\_\_ соат \_\_даги мажлисида бўлиб ўтади (Манзил: 180103, Қарши шаҳри, Кўчабоғ кўчаси, 17. Тел: (0 375) 225-34-13; факс: (0375) 221-00-56; e-mail; qarshidu@umail.uz). Қарши давлат университети, Филология факультети фаоллар зали.

Диссертация билан Қарши давлат университети Ахборот-ресурс марказида танишиш мумкин. (\_\_\_\_ рақами билан рўйхатга олинган). (Манзил: 180103, Қарши шаҳри, Кўчабоғ кўчаси, 17. Тел: (0 375) 225-34-13; факс: (0 375) 221-00-56; e-mail; qarshidu@umail.uz).

Диссертация автореферати 2019 йил «\_\_» \_\_\_\_\_ тарқатилди.  
(2019 йил \_\_\_\_\_ даги «\_\_» рақамли реестр баённомаси).

**Н.Шодмонов**

Илмий даражалар берувчи  
илмий кенгаш раиси, ф.ф.д.

**Г.Н.Тожиева**

Илмий даражалар берувчи  
илмий кенгаш котиби, ф.ф.ф.д. (PhD)

**Д.Тўраев**

Илмий даражалар берувчи  
илмий кенгаш қошидаги Илмий  
семинар раиси, ф.ф.д., проф.

## КИРИШ (фалсафа доктори (PhD) диссертацияси аннотацияси)

**Диссертация мавзусининг долзарблиги ва зарурати.** Жаҳон тилшунослигида паронимия ҳодисаси тил эгаларининг ижтимоий ҳаётдаги тараққиётини, моддий ва маънавий оламини ўзида мужассамлаган лисоний, маънавий, мантикий, фалсафий ўзига хос микротизим сифатида ўрганиб келинмоқда. Давр тил сиёсатида жавоб бериш лексиканинг фаол ва нофаол, соҳавий ва терминологик, эскирган ва китобий, янгилик бўёғига эга ва сўзлашув нутқи бирликларига хос. Ҳар қандай тил фақат фаол сўзлардан иборат бўлмай, ижтимоий-сиёсий, маданий-маънавий, иқтисодий, санъат ва транспорт, қишлоқ хўжалиги, спорт, мусиқа, илм-фан, техника ва бошқа соҳаларга, шунингдек, ўтмишга оид лексик бирликлар мажмуидан ташкил топади. Паронимлар ва унга ёндош ҳодисаларга антропоцентрик, прагмалингвистик, психоллингвистик, лингвопоэтик, лингвокультурологик ёндашувларнинг тилшуносликда ривожланиши шу ҳолат билан боғлиқдир.

Дунё тилшунослигида паронимларнинг таърифи ва тавсифи, уларни луғатларда бериш тамойиллари, шунингдек, паронимларнинг омонимлар ва унга ёндош ҳодисалардан фарқли жиҳатлари тадқиқ этилган. Паронимлар, тилнинг бошқа лексик бирликлари сингари, борлиқ – инсон – жамият учлиги ўртасидаги муносабатларни, алоқадорликни ифодалаш учун хизмат қиладиган лисоний бирликлар саналиб, бу мавқе ва имконият паронимларнинг тилдаги ўрни ва нутқдаги салоҳиятини белгилайди. Шу боис дунё тилшунослигида паронимия ҳодисаси фонетик, лексик, морфологик, морфемик, семасиологик жиҳатдан ҳамда услубий мустақилликка ва алоҳидаликка эгаллиги шу соҳага бағишланган тадқиқотларда ўрганилган.

Ўзбек тилшунослигида тилимиз оламнинг бой ва ранг-баранг ифода воситалари билан ажралиб турадиган тилларидан бири эканлиги аллақачон тан олинган. Она тилимизнинг фонетик, морфемик ва морфологик, лексик ва синтактик имкониятлари шунчалик хилма-хил ва улуғворки, унда давримизнинг ижтимоий-сиёсий, иқтисодий, ҳарбий, техникавий воқеликлари, халқимизнинг юксак тафаккури, маънавияти ва маданияти, фани, хўжалиги, саноати ва спорти, этнологияси ва руҳиятини ўзида акс эттирган лисоний бирликлар мажмуи тўла мужассамланган. “Бугунги глобаллашув даврида ҳар бир халқ, ҳар қайси мустақил давлат ўз миллий манфаатларини таъминлаш, бу борада аввало ўз маданиятини, азалий қадриятларини, она тилини асраб-авайлаш ва ривожлантириш масаласига устувор аҳамият қаратиши табиийдир”<sup>1</sup>. Мазкур фикрлар ҳар бир фан соҳасида, жумладан, ўзбек тилшунослигида ҳам чуқур изланишлар олиб бориш зарурлигини кўрсатади. Шу нуқтаи назардан тилнинг вариация, полисемия, синонимия, омонимия, антонимия каби муносабатдош лексик-семантик категориялар сирасига кирувчи паронимия ҳодисаси ўзбек тилининг миллий хусусияти ва онтологик табиатини ўзида акс эттириши билан ажралиб туради. Зеро, ўзбек тилининг паронимик ҳодисаларини тил ва

<sup>1</sup> Ўзбекистон Республикаси Президентининг “Ўзбек тилининг давлат тили сифатидаги нуфузи ва мавқеини тубдан ошириш чора-тадбирлари тўғрисида”ги Фармони / Халқ сўзи, 2019, 22 октябрь, № 218 (7448).

маданият, тил ва мулоқот ҳамда социопрагматик йўналишларда текшириш долзарб масалалардан бири ҳисобланади.

Ўзбекистон Республикаси Президентининг 2017 йил 7 февралдаги ПФ-4947-сон «Ўзбекистон Республикасини янада ривожлантириш бўйича Ҳаракатлар стратегияси тўғрисида»ги, 2019 йил 21 октябрдаги ПФ-5850-сон «Ўзбек тилининг давлат тили сифатидаги нуфузи ва мавқеини тубдан ошириш чора-тадбирлари тўғрисида» Фармонлари, 2017 йил 17 февралдаги ПҚ-2789-сон «Фанлар академияси фаолияти, илмий тадқиқот ишларини ташкил этиш, бошқариш ва молиялаштиришни янада такомиллаштириш чора-тадбирлари тўғрисида»ги, 2017 йил 20 апрелдаги ПҚ-2909-сон «Олий таълим тизимини янада ривожлантириш чора-тадбирлари тўғрисида»ги, 2019 йил 4 октябрдаги ПҚ-4479-сон “Ўзбекистон Республикасининг “Давлат тили ҳақидаги” Қонуни қабул қилинганлигининг ўттиз йиллигини кенг нишонлаш тўғрисида”ги қарорлари ҳамда мазкур фаолиятга тегишли бошқа меъёрий-ҳуқуқий ҳужжатларда белгиланган вазифаларни амалга оширишда ушбу диссертация тадқиқоти муайян даражада хизмат қилади.

**Тадқиқотнинг республика фан ва технологиялари ривожланишининг устувор йўналишларига мослиги.** Диссертация республика фан ва технологиялар ривожланишининг I. «Ахборотлашган жамият ва демократик давлатни ижтимоий, ҳуқуқий, иқтисодий, маданий, маънавий-маърифий ривожлантиришда инновацион ғоялар тизимини шакллантириш ва уларни амалга ошириш йўллари» устувор йўналишига мувофиқ бажарилган.

**Муаммонинг ўрганилганлик даражаси.** Жаҳон ва рус тилшунослигида, хусусан, ўзбек тилшунослигида паронимия ҳодисаси тадқиқи ўзининг узок тарихига эга. Жаҳон тилшунослигида Т.В.Веракша, Л.И.Морару, З.К.Ишкильдина, Ч.К.Кусаль, О.П.Антипина, А.В.Потанина, Т.С.Гелястанова, Е.Д.Панфилов, О.В.Вишнякова, Н.П. Колесников, Ю.А.Бельчиков, М.С.Панюшева<sup>2</sup> ва бошқаларнинг тадқиқотлари эътиборга моликдир.

Ўзбек тилшунослигида лексикология, шу жумладан паронимия ва унга ёндош бўлган ҳодисалар А.Ҳожиев, Ш.Раҳматуллаев, М.Миртожиев, Р.Шукуров, Р.Сафарова, О.Бозоров, А.Омонтурдиев, Ш.Орифжонова,

---

<sup>2</sup> Веракша Т.В. Лингвистическая природа паронимов русского языка: Авторефер. дисс... докт. филол. наук. – Санкт-Петербург, 2000; Морару Л.И. Паронимия членных слов в современном французском языке: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Кишинев, 1984; Ишкильдина З.К. Лексико-семантическая категория паронимии в разноструктурных языках: на материале русского и башкирского языка: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Уфа, 2003; Кусаль К.Ч. Русско-польская межъязыковая омонимия и паронимия: Автореф. дисс... докт. филол. наук. – Санкт-Петербург, 2005; Антипина О.П. Сопоставительный анализ паронимов русского и английского языков: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Уфа, 2012; Потанина А.В. Семантические и словообразовательные особенности межъязыковых субстантивных паронимов в русском и немецком языках: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Казань, 2006; Гелястанова Т.С. Паронимы в современном карачаево-балкарском языке: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Нальчик, 2004; Панфилов Е.Д. О синтаксической паронимии // Вопросы языкознания. – М., 1961, – №6; Вишнякова О.В. Словарь паронимов русского языка. – М.: Русский язык, 1984. – 352 с.; Колесников Н.П. Словарь паронимов русского языка. – Тбилиси: изд-во Тбилис. ун-та, 1971; Красных В.И. Толковый словарь паронимов русского языка. – М.: ООО «Изд. Астрель»: ООО «Изд-во АСТ», 2003. – 589 с.; Бельчиков Ю.А., Панюшева М.С. Словарь паронимов русского языка. – М.: ООО «Издательство АСТ»: ООО «Издательство Астрель», 2004. – 458 с.

Б.Қиличев, Б.Т.Суёнов, Ж.Ш.Джумабаева, Ф.У.Жумаевалар<sup>3</sup> томонидан ўрганилган. Ўзбек тилидаги лексик паронимлар ҳақидаги дастлабки маълумот Я.Д.Пинхасов<sup>4</sup> томонидан берилган. Ўрта мактаб<sup>5</sup> ва олий ўқув юртлари учун ёзилган дарслик ва қўлланмаларда лексик паронимия ҳақида қисқача маълумотлар берилган<sup>6</sup>. Паронимлар ҳақидаги илмий мақолалар И.Тошалиев<sup>7</sup>, Э.Дадахўжаев<sup>8</sup>лар томонидан ёзилган. Бу мақолаларда айрим лексемалар ўртасидаги паронимик муносабатлар қайд қилинган. Ўтган асрнинг 70-йилларида А.Маъруфовнинг 240 паронимик жуфтликни қамраб олган луғати нашр қилинди<sup>9</sup>. Паронимларнинг лисоний табиати ҳақидаги бирмунча батафсилроқ маълумот проф. М.Миртожиевнинг ишида берилган<sup>10</sup>.

Шунга қарамасдан паронимларнинг лингвистик табиатини назарий ва амалий йўналишда ишлаб чиқиш тилшуносларимиз эътиборидан четда қолиб келди. Паронимларнинг лингвистик табиати ҳақида ўзбек тилшунослигида жиддий илмий тадқиқот деярли яратилмаган. Паронимларнинг тил лексик тизимидаги ўрни, паронимик лексика ҳажми ва тури белгиланмаган. Ушбу ишда ўзбек тили луғавий тизимида мавжуд бўлган паронимик лексика микроtizими тадқиқ этилди, мингга яқин пароним аниқланиб, уларнинг лингвистик табиати ёритилди.

**Диссертация тадқиқотининг диссертация бажарилган олий таълим муассасасининг илмий-тадқиқот ишлари режалари билан боғлиқлиги.**

**Тадқиқот Қарши давлат университетининг илмий-тадқиқот ишлари режасига мувофиқ «Ҳозирги ўзбек тилшунослигининг долзарб масалалари»**

<sup>3</sup> Ҳожиёв А. Ўзбек тили синонимларининг изоҳли луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – 308 б.; Раҳматуллаев Ш. Ўзбек тили омонимларининг изоҳли луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1984. – 216 б.; Миртожиев М. Ўзбек тилида полисемия. – Тошкент: Фан, 1975. – 140 б.; шу муаллиф. Ўзбек тили семасиологияси. – Тошкент: Мумтоз сўз, 2010. – 288 б.; Шукуров Р. Ўзбек тили антонимларининг лексик-семантик табиати: Филол.фан. номз. дисс. ...автореф. – Тошкент, 1973.; Сафарова Р.Г. Гипонимия в узбекском языке (на материале общеустр. зоонимов): Автореф. дисс. ...канд. филол. наук. – Ташкент, 1990; Бозоров О. Ўзбек тилида даражаланиш: Филол. фан. д-ри. дисс. ...автореф. – Тошкент, 1997. – 51 б.; Омонтурдиев А. Профессионал нутқ эвфемикаси: Филол. фан. д-ри ...дис. автореф. – Тошкент, 2009. – 50 б.; Орифжонов Ш. Ўзбек тилида луғавий градуонимия: Филол. фан. номз. дисс. ...автореф. – Тошкент, 1996. – 26 б.; Қиличев Б. Ўзбек тилида партонимия: Филол. фан. номз. дисс. ...автореф. – Тошкент, 1997. – 22 б.; Суёнов Б.Т. Ўзбек тилида омонимларнинг юзага келиш омиллари: Филол. фан. номз. ...дисс. автореферати. – Тошкент, 2009. – 22 б. б.; Джумабаева Ж.Ш. Ўзбек ва инглиз тилларида лексик ҳамда стилистик градуонимия: Филол. фан. д-ри. ...дисс. автореф. – Тошкент, 2016. – 82 б.; Жумаева Ф.У. Полисемем лексемалар доирасидаги синоним ва антонимлар тадқиқи: Филол. фан. бўйича фалсафа доктори (PhD) дисс. ...автореф. – Фарғона, 2018. – 53 б.

<sup>4</sup> Пинхасов Я.Д. Ҳозирги ўзбек адабий тили. Лексикология ва фразеология. – Тошкент: Ўқитувчи, 1969. – Б.28. Пароним атамаси ўзбек тили ўқув-таълимий адабиётларида шу олим томонидан киритилган.

<sup>5</sup> N. Mahmudov N, A.Nurmonov, A.Sobirov, V.Qodirov va boshq. Ona tili: Umumta'lim maktablarining 5-sinf uchun darslik. – Toshkent: Ma'naviyat, 2015. – B. 176–177.

<sup>6</sup> Шоабдурахмонов Ш. ва б. Ҳозирги ўзбек адабий тили. – Тошкент: Ўқитувчи, 1980. – Б.113; Турсунов У., Мухторов Ж., Раҳматуллаев Ш. Ҳозирги ўзбек адабий тили. – Тошкент: Ўзбекистон, 1992. – Б.141–143; Rahmatullayev Sh. Hozirgi adabiy o'zbek tili. – Toshkent: Universitet, 2006. – B. 45-46; Қиличев Э. Ҳозирги ўзбек адабий тили. – Бухоро, 1999. – Б.81.

<sup>7</sup> Тошалиев И., Жўрабоева М. Паронимия ҳодисасига доир // Тилшунослик масалалари. Илмий асарлар тўплами. II қисм. – №501. – Тошкент, 1976. – Б.103-110; Тошалиев И. Ўзбек тилида паронимия ва паронимазия // Ўзбек тили ва адабиёти. – Тошкент, 1988. – №1. – Б.36–40.

<sup>8</sup> Дадахўжаев Э. Лексик паронимия ва сўз вариантлари//Ўзбек тили ва адабиёти. – Тошкент, 1988. – №2. – Б. 34–37.

<sup>9</sup> Маъруфов А. Паронимлар луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – 70 б.

<sup>10</sup> Миртожиев М. Сўзларнинг шаклий муносабатига кўра типлари // Ўзбек тили лексикологияси. – Тошкент: Фан, 1981. – Б. 255–259.

ва «Ўзбек тили лексик сатҳининг система сифатидаги тадқиқи» мавзуси доирасида бажарилган.

**Тадқиқотнинг мақсади** ўзбек тили лексикаси тизимида ифодавий ва мазмуний жиҳатдан кичик микротизимни ташкил қилувчи паронимларнинг шаклий, маъновий хусусиятлари, паронимик лексиканинг вариация, полисемия, омонимия, синонимия ва антонимия сингари ёндош ҳодисалардан ўхшаш ва фарқли жиҳатларини тадқиқ этишдан иборат.

**Тадқиқотнинг вазифалари:**

ёзма манбалар, фольклор, халқ сўзлашув нутқидаги паронимик лексикани аниқлаш, тўплаш, таснифлаш;

паронимлар ҳақида яратилган лингвистик қарашларни таҳлил қилиш ва умумлаштириш;

паронимларнинг мазмуний жиҳатини турли туркумлар доирасида таҳлил қилиб, маъновий умумийлик ва хусусийликларни аниқлаш;

паронимлар таркибини ташкил қилган лексемаларнинг этногенетик асосларини аниқлаш ва паронимлар мисолида тиллар таъсири ва ҳамкорлигини кўрсатиш;

паронимларнинг мустақил, алоҳида шаклий ва маъновий категория эканлигини асослаш, вариация, синоним, омоним, антоним каби ёндош категориялар билан паронимларни қиёслаш, ўхшаш ва фарқли жиҳатларини аниқлаш;

паронимик лексиканинг ўзбек тили синхрон, қисман диахрон ясашиш тизими билан боғлиқлигини кўрсатиш, ўзбек тили паронимларининг таркибий-мазмуний турлари ва типларини аниқлаш.

**Тадқиқот объекти** сифатида ўзбек тилининг изоҳли ва паронимик луғати, ўзбек бадиий адабиёти ва публицистик услубдаги материаллар, фольклор материаллари ва қисман сўзлашув нутқида хос паронимик бирликлар олинган.

**Тадқиқот предметини** ўзбек тили паронимиясининг вазифавий-маъновий имкониятлари, уларнинг лексик-грамматик типлари ва турлари, прагматик-услубий хусусиятлари, қўлланиши ва хосланиши билан боғлиқ ҳолатлар тадқиқи ва тавсифи ташкил этади.

**Тадқиқотнинг усуллари.** Паронимлар тадқиқида синхрон, қиёсий-тавсифий, семантик, таснифлаш, анализ ва синтез ҳамда лингвостатистик каби тадқиқ усулларидан фойдаланилган.

**Тадқиқотнинг илмий янгиллиги** қуйидагилардан иборат:

паронимларнинг вариация, кўп маънолилик, синоним, омоним, антоним сингари ёндош ҳодисалардан фонологик-фонетик, лексик-семантик ўхшашлиги ва шаклий фарқи аниқланган;

паронимик лексиканинг шаклланиши ва тараққиёти, бу жараёнда ўзбек тили лексикасининг қўлланилиш жиҳатдан фаоллиги, форс, араб тили бирликларининг иштироки асослаб берилган;

ўзбек тили паронимларини ёзма ва оғзаки нутқда қўллашда юз бераётган хатоларнинг келиб чиқиш сабабларини орфоэпик ва орфографик меъёрлар



асосида изоҳлаш, уларни нутқда тўғри қўллаш учун паронимларнинг маъновий фарқини англашнинг аҳамияти очиб берилган;

паронимлар тил ҳодисаси сифатида лексик сатҳ бирлиги эканлиги ва нутқий жараёнда парономазиянинг юзага чиқиши учун асос бўлиши далилланган.

**Тадқиқотнинг амалий натижалари** қуйидагилардан иборат:

Ўзбек халқининг борлиқ ва жамиятга муносабатини ўзида тўла воқелантирган паронимларнинг тадқиқи натижасида олинган хулосалар тилшунослик фанини янги илмий-назарий қарашлар билан бойитиши, бадиий асар тилини ўрганиш борасидаги тадқиқотлар ва методик ишлар яратишда қўл келиши асосланган;

паронимлар насрий нутқдан кўра назмий матнда, умуман, бадиий нутқда кўпроқ қўлланиши мисоллар билан далилланган; бу – паронимлар лисоний табиати билан боғлиқ ҳодиса эканлиги асосланган, бадиий адабиётда услубий вазифа бажариши исботланган.

**Тадқиқот натижаларининг ишончлилиги** ўзбек тилининг паронимик лексикасини тадқиқ қилишда, назарий маълумотларни беришда аниқ илмий манбаларга асосланганлиги, таснифлаш, қиёсий-тавсифий, анализ ва синтез, лингвостатистик сингари таҳлил усуллари билан фойдаланилганлиги билан изоҳланади.

**Тадқиқот натижаларининг илмий ва амалий аҳамияти.** Тадқиқот натижаларининг илмий аҳамияти ўзбек тили паронимик лексикаси микроизимини ўрганишда, уни илмий ютуқлар ва назарий фикрлар билан тўлдиришда, тил бирликларининг онтологик моҳиятини тасвирлашга хизмат қилувчи назарий-методологик тавсияларни ишлаб чиқишда аҳамиятга эга.

Тадқиқотнинг амалий аҳамияти лексикология, лексикография ва семасиология муаммоларини тадқиқ этишда, таржима илми ва амалиётида, луғатлар тузишда, дарслик ва қўлланмалар яратишда, она тили таълими мазмуни ва самарадорлигини оширишда, олий филологик таълимда ихтисослик ва танлов фанларини ўқитишда, ўқув-услубий мажмуалар тайёрлашга хизмат қилиши билан изоҳланади.

**Тадқиқот натижаларининг жорий қилиниши.** Ўзбек тили лексикологияси борасида олиб борилган изчил тадқиқотларнинг узвий давоми сифатида паронимлар лисоний таҳлилининг илмий-назарий асосларини ишлаб чиқиш асосида:

паронимик лексиканинг шаклланиши ва таракқиёти, бу жараёнда ўзбек тили ясама паронимларининг фаоллиги, асосдош паронимларнинг ҳосил бўлиши, асос қисмида ифодаланган маъновий умумийлик, ясовчи бирлик орқали ифодаланган хусусийлик, маъновий фарқловчилик, турли асослардан юзага келган ясама паронимларда маъновий умумийлик, бирлаштирувчанлик ясовчилар воситасида, маъновий фарқ, тафовут эса ясашиш асослари билан ифодаланиши ҳақидаги хулосалардан ОТ-Ф8-062 рақамли “Тил таракқиётининг деривацион қонуниятлари” (2007-2011) номли фундаментал тадқиқот лойиҳасида фойдаланилган (Ўзбекистон Республикаси Олий ва ўрта махсус таълим вазирлигининг 2019 йил 3 октябрдаги 89-03-3710-сон маълумотномаси).

Натижада мазкур лойиха доирасида ўзбек тили сўз ясалишида паронимик лексиканинг иштирокини таърифлашга эришилган;

паронимларнинг юзага келиш сабаблари, вариация, синоним, омоним, антоним каби ёндош ҳодисалар билан қиёсланиши, уларнинг ўзига хос хусусиятлари, ўхшаш ва фарқли жиҳатлари, нутқда қўлланилиши билан боғлиқ натижаларидан И-2013 57 рақамли «"Ижтимоий экология муаммолари" номли монография тайёрлаш ва чоп этиш» (2013-2014) мавзусидаги инновация лойихасида фойдаланилган (Ўзбекистон Республикаси Олий ва ўрта махсус таълим вазирлигининг 2019 йил 3 октябрдаги 89-03-3710-сон маълумотномаси). Тадқиқот илмий натижаларидан фойдаланиш лойиха бўйича олиб борилган ишнинг сифатли ва мукамал даражада бўлишини таъминлаган;

тадқиқот натижалари асосида нашр этилган "O'zbek tili paronimlarining qisqacha izohli lug'ati" (Qarshi: Nasaf, 2019. – 88 bet.) (ISBN 978-9943-18-245-5)да паронимларнинг изоҳлари мисоллар асосида ёритилган. Натижада ўзбек тилидаги паронимларнинг қўлланилишига аниқлик киритилган ва луғатларда берилиши такомиллаштирилган.

**Тадқиқот натижаларининг апробацияси.** Тадқиқот натижалари ва хулосалари 2 та халқаро ва 2 та республика илмий-назарий анжуманларида апробациядан ўтказилган.

**Тадқиқот натижаларининг эълон қилиниши.** Диссертация мавзуси бўйича 14 та илмий иш, шу жумладан, 1 та изоҳли луғат, Олий аттестация комиссиясининг докторлик диссертациялари асосий илмий натижаларини чоп этиш тавсия этилган илмий нашрларда 6 та мақола, шундан 5 таси республика ҳамда 1 таси хорижий журналларда нашр этирилган.

**Диссертациянинг тузилиши ва ҳажми.** Диссертация кириш, уч асосий боб, умумий хулоса, фойдаланилган адабиётлар рўйхати, ишда қўлланилган шартли қисқартмалардан иборат бўлиб, 144 саҳифани ташкил этади.

## ДИССЕРТАЦИЯНИНГ АСОСИЙ МАЗМУНИ

**Кириш** қисмида мавзунинг долзарблиги ва зарурати асосланган, тадқиқотнинг ўрганилганлик даражаси, мақсад ва вазифалари, объекти ва предмети тавсифланган, унинг республика фан ва технологиялари ривожланишининг устувор йўналишларига мослиги кўрсатилган, илмий янгилиги ва амалий натижалари баён қилинган, олинган натижаларнинг илмий ва амалий аҳамияти очиб берилган, тадқиқот натижаларини амалиётга жорий қилиш, нашр этилган ишлар ва диссертация тузилиши бўйича маълумотлар келтирилган.

Диссертациянинг «Ўзбек тилининг паронимик лексикаси микротизими» деб номланган биринчи бобида ўзбек тили паронимик лексикасининг микротизими; паронимия ва унга ёндош ҳодисалар, яъни паронимия, вариация ва полисемия; паронимия, омонимия, синонимия ва антонимия ҳодисалари шу соҳага бағишланган жаҳон ва дунё тилшунослиги, хусусан, ўзбек тилшунослигида бажарилган тадқиқот хулосаларидан келиб чиққан ҳолда тадқиқ этишга ҳаракат қилинган, паронимия ҳодисасига хос бўлган

асосий хусусиятлар очиб берилган.

Биринчи бўлим “Ўзбек тили паронимик лексикасининг меъёрий хусусиятлари” деб номланган бўлиб, унда паронимия бир-бирига ифода ва мазмун жиҳатидан нисбатланадиган лексемалар муносабатидан юзага келадиган лисоний ҳодиса эканлиги, ўзбек тили паронимия микротизимининг таркиби, ясалиши, тузилиши, унинг таҳлили сингари масалалар тадқиқ этилган.

Ўзбек тилида паронимия ҳодисасининг ифода ва мазмун нуктаи назаридан синхрон қиёсий таҳлили паронимларнинг морфологик, морфемик, лексик таркиби, тил ясалиш тизимига муносабати жиҳатидан мураккаб лисоний ва нолисоний лексик бирликлар мажмуидан ташкил топгани аниқланган. Ўзбек тили лексикасида маъновий, услубий жиҳатдан ўзига хос бир қатор хусусиятларга эга бўлган паронимлар миқдори анчагина. Эскирган ва китобий, махсус, поэтик ва фольклорга хос, соҳавий ва терминологик лексемалар ҳам паронимик жуфтлик ташкил қилишда иштирок этади.

Ўзбек тилшунослигида паронимияни маълум бир товуш билан фарқ қиладиган лексемалар қатори деб тушуниш устуворлиги кўзга ташланади. Лекин паронимларда ҳал қилувчи вазифани товушларнинг ўхшашлиги эмас, балки фарқи, бирини бошқасидан ажратиб турувчи фонологик-фонетик (ва график) белги муҳим саналади.

Ўзбек тилида паронимларни фарқлашнинг ички ва ташқи мезони, белги ва хусусиятлари тўла белгиланмаганлиги туфайли талаффуздош ёки талаффузи ва айтилиши яқин ҳар қандай лексик жуфтлик пароним деб қаралиши мумкиндек туюлади. Баъзи манбаларда эса бир товуш билан фарқланадиган лексемалар жуфтлиги пароним деб қаралган. Талаффузнинг ўхшаш, морфем составининг қисман яқин бўлиши паронимик лексиканинг асосий меъёрий хусусияти эканлиги кўпгина адабиётларда қайд этилган<sup>11</sup>. Натижада тилшунослигимизда талаффуздаги, нутқ оқимидаги ўхшашликни асос қилиб олиш анъанаси юзага келган.

Паронимларни қўллаш билан боғлиқ нутқий хатолар таҳлили шуни кўрсатадики, паронимларни англаш, тушуниш ва нутқда қўллаш жараёнида лексемаларнинг шаклий ўхшашлиги ва яқинлиги асос қилиб олиниб, уларнинг мазмун-моҳият жиҳатини назарга олмаслик ҳолати мавжудлигини кўриш мумкин: *тахлит – тақлид, шер – шеър, даво – даъво, шахт – шахд, омихта – омухта, нуфус – нуфуз* каби паронимик жуфтликларни бир хил қилиб айтиш, ёзма нутқда хато қўллаш ҳоллари кўп учрайди. Паронимия ҳодисаси сўзларни онгли тарзда, атайлаб ўхшаш қилиб ёки билмасдан, нутқий хато тарзда қўллаш натижасида юзага келади деган мулоҳазалар ҳам мавжуд<sup>12</sup>.

Паронимларга хос лексик-семантик хусусиятлардан бири бир хил асосли паронимик жуфтликларда дастлаб маъновий яқинлик, синонимияга ўхшаш маъновий хусусият мавжуд бўлади. Даврлар ўтиши билан ясовчи бирликлар ўртасидаги маъновий дифференциация, тараққиёт ва ўзгариш, ички ривожланиш

<sup>11</sup> Аликулов Т. Паронимлар ҳақида // Маъруфов А. Паронимлар луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – Б.5.

<sup>12</sup> Лингвистический энциклопедический словарь. – М.: Советская энциклопедия, 1990. – С.368.

натижасида асосдош паронимларнинг маънолари ўртасида тафовут, фарк кучая боради, тадрижий тараққиёт асосдош синонимик муносабатдаги лексемаларни паронимик ҳолат, маъновий мустақиллик даражасига олиб боради. *Босқин* – *босқон*, *согин* – *согим*, *бўгим* – *бўгин* каби жуфтликларда шу каби маъновий тараққиётни кўриш мумкин. *Оталик* – *оталиқ*, *оқлик* – *оқлиқ*, *борлик* – *борлиқ*<sup>13</sup>, *оғалик* – *оғалиқ*, *бўшлик* – *бўшлиқ* каби жуфтликларда маъновий дифференциация умумийликдан хусусийлик сари тараққий топган. *Оталик*, *оқлик*, *борлик*, *оғалик*, *бўшлик* лексемаларига – умумий маъно хос. *Оталиқ*, *оқлиқ*, *борлиқ*, *оғалиқ*, *бўшлиқ* лексемаларида умумийликнинг бир кўриниши, бир тури маъноси шаклланган ва мужассамланган, маъно торайган, паронимик жуфтликларнинг биринчисига хос бўлган маънодан янги маъно ўсиб, ажралиб чиққан – ҳосила, янги маъно тил тараққиётининг маълум бир даврида пайдо бўлган. *Оталиқ*, *оғалиқ* лексемаларига тарихийлик, ижтимоий-сиёсийлик хос. Бухоро хонлигида амир маслаҳатчиси ва шу мансаб, шу мансабдаги шахс *оғалиқ*, *оталиқ* атамаси билан юритилган<sup>14</sup>.

Паронимия доимий ва муайян қонунлар асосида юзага келадиган ва шу тариқа шаклланган, таркибан кўпайиб ва ривожланиб борадиган ҳодиса, унинг юзага келиши ва тилдаги ҳаёт тарзи аналогияга асосланади<sup>15</sup>.

Тилнинг бошқа воситалари сингари паронимлар ҳам ўзбек тили лексикасининг бойлиги саналади ва тил лексикасида ўзига хос салоҳият ва имкониятга эга, тилнинг ўзига хос хусусиятларидан бири сифатида қадрланади. Паронимларнинг лингвистик табиати ўта мураккаб. Бу мураккабликни паронимларнинг фонологик-фонетик, график ва маъновий хусусиятларида кўриш мумкин. Ўзбек тили лексикаси макротизимида мавжуд бўлган паронимик микролексикани бир неча тамойиллар асосида таснифлаш мумкин.

1. Фонологик-фонетик структураси ва график ифодасига кўра: а) анлаути билан фарқланадиган: *одам* – *адам*, *азон* – *озон*, *ўтар* – *отар*; б) инлаути билан фарқланадиган: *бормоқ* – *бармоқ*, *лафзан* – *лофзан*, *майхўр* – *мойхўр*; в) ауслаути билан фарқланадиган: *даҳа* – *даҳо*, *улама* – *уламо*.

2. Унли ё ундош фонемалар билан паронимик муносабат ҳосил қиладиган лексемалар: а) унли фонемали: *хаёл* – *хиёл*, *чиллак* – *чиллик*, *бўйламоқ* – *бойламоқ*; б) ундош фонемали: *ундамоқ* – *уннамоқ*, *таллон* – *тарлон*, *арпа* – *арфа*.

3. Маълум бир фонеманинг бўлиш-бўлмаслигига кўра: *қисим* – *қисм*, *қасир* – *қаср*, *даъво* – *даво*.

4. Паронимик жуфтлик компонентларининг фонологик-фонетик бирликлари миқдорига кўра: моносиллабик: *туп* – *туб*, *соп* – *соф*, *шер* – *шеър*; полисиллабик: *ёлқин* – *ёрқин*, *ёқилғи* – *ёнилғи*, *эгалламоқ* – *эгарламоқ*.

5. Қайси тилга мансуб лексемалардан ҳосил бўлганлигига кўра: а) ўз қатлам: *ўтказмоқ* – *ўтқазмоқ*, *суркамоқ* – *сургамоқ*; б) ўзлашма қатлам:

<sup>13</sup> Миртожиев М. Сўзларнинг шаклий муносабатига кўра типлари // Ўзбек тили лексикологияси. – Тошкент: Фан, 1981. – Б.258.

<sup>14</sup> Ўзбек тилининг изоҳли луғати. Беш жилдли. Учинчи жилд. – Тошкент: Ўзбекистон миллий энциклопедияси Давлат илмий нашриёти, 2007. – Б. 152, 184.

<sup>15</sup> Вишнякова О.В. Паронимия и паронимазия//Русский язык в школе. – М.: Просвещение, 1966. – №3. – С. 99; Фомина М. Лексика современного русского языка. – М.: Высшая школа, 1973. – С.64.

таъмин – таъмир, алифбе – алифбо, антология – онтология, сабр – савр; в) ўз ва ўзлашма қатлам: алпоз – алфоз, кўп – куб, ота – ато, сутхўр – судхўр.

6. Таркибидаги лексемаларнинг қўлланиш даражасига кўра: а) фаол қўлланадиган: хўш – хуш, артмоқ – аритмоқ, март – мард; б) нофаол қўлланадиган: мирза – мирзо, шўра – шўро; в) фаол ва нофаол қўлланадиган: тўта – тўти, қирол – қарол, эскирмоқ – эскармоқ.

7. Таркибига кўра: а) туб лексемали: ўпқон – ўпқин, кашанда – кушанда; б) ясама лексемали: бақирӣқ – бақироқ, чинқирӣқ – чинқироқ; в) туб ва ясама лексемали: илим (ил+им) – илм, кўрик (кўр+-ик) – кўрк.

8. Асос ва ясовчи бирликларнинг характериға, иштирокиға, ўрниға кўра: а) асоси бир хил, ясовчиси ҳар хил: болали – болалик, суянчиқ – суянғич, оқлик – оқлиқ, бўшлик – бўшлиқ; б) асоси ҳар хил, ясовчиси бир хил: қирувчи – қурувчи, тизма – тузма, қийма – қуйма, қирма – қурма.

9. Фарқловчи белгиларнинг дистрибуциясига кўра: а) таркибидаги фонема/товушлар тури ё миқдори: чақноқ – чанқоқ; б) ясовчи бирликларнинг тузилишидаги дистрибуцион фарқи: суянчиқ – суянғич, таянчиқ – таянғич.

10. Лексемаларнинг адабий тилға хослиғи ё хос эмаслиғи белгисига кўра: а) адабий тилға хос: ўргимчак – ўргамчик; б) адабий тилға хос бўлган ва хос бўлмаган: сўзана – сўзона, тобоқ – табоқ, чаноқ – чиноқ; в) адабий тилға хос бўлмаган: кулала – кулали, мўр – мор.

11. Таркибидаги лексемаларнинг миқдорига кўра: а) икки лексемали: дамламоқ – димламоқ, пилла – палла, сийзоқ – сайзоқ; б) уч лексемали: ахир – охир – охур, ёд – ёт – йод; в) тўрт ва ундан ортиқ лексемали паронимлар ўзбек тили лексикаси макротизими ва паронимик лексика тизимига хос эмас.

12. Ясовчи бирликнинг ўрниға кўра: а) префикс мақомидаги ясовчили: бавосита – бевосита, бакор – бекор; б) суффикс мақомидаги ясовчили: йиқиқ – йиғиқ, оқма – оғма, бўғим – бўғин, тоғлик – тоқлик.

13. Лексемалар таркибидаги бирликларнинг ҳозирги ўзбек тили ясалиш тизимига муносабатига кўра: а) соддалашган лексемали: бурчак – бурчоқ, тутум – тутун; б) соддалашмаган лексемали: чақим – чақин, зарибона – зарбона; в) соддалашган ва соддалашмаган лексемали: бурун – бурум, келим – келин.

14. Ясовчи бирликнинг маъно ва вазифавий жиҳатига кўра: а) маъносини ўзгартирадиган ясовчи бирликли: парпирак – пирпирак, қурушиқ – қоришиқ, қусуқ – қисиқ; б) шаклий /грамматик тузилишиға таъсир қиладиган бирликли: туртинмоқ – туртилмоқ, уринмоқ – урилмоқ, севинмоқ – севилмоқ, соғинмоқ – соғилмоқ, суюнмоқ – суйилмоқ.

Ўзбек тилининг паронимик лексикаси ифода ва мазмун жиҳатидан ўта мураккаб лингвистик ва экстралингвистик хусусиятларға эға, улар ишда турли хил тамойиллар асосида янада кичик гуруҳларға бўлиб таснифланган.

Диссертация биринчи бобининг “Паронимия ва унга ёндош ҳодисалар” деб номланган иккинчи бўлимида паронимлар фонологик-фонетик ва маъновий хусусиятлари билан вариация, полисемия, омонимия, синонимия, антонимия каби тил ҳодисалари билан муносабатдош, уларға ўхшаш, ноўхшаш жиҳатларға эға эканлиғи асослаб берилган.

Маълумки, вариация, полисемия, омонимия, синонимия, антонимия ва паронимия ўзбек тили лексикаси тизимида ўзига хос ифода ва мазмун жиҳатига эга бўлган универсал ҳодисалар саналади. Лексемаларнинг морфологик варианты ва вариантдошлиги – бир лексик бирликнинг турли шакллари дир. Синонимлар, омонимлар, антонимлар ва паронимлар эса турли лексемалар дир.

Паронимлар, вариантдош лексемалар, бир хил асосли синонимлар, омонимлар ва антонимларни умумлаштирадиган нарса тузилиш жиҳатдан бир хиллиги дир. Аммо уларнинг семантик жиҳатида катта фарқ бор: антонимларнинг маъноси – зид, қарама-қарши, омонимларнинг маъноси – бутунлай ҳар хил, синонимларнинг маъноси – яқин, вариантдош лексемаларники – бир хил, ўхшаш, паронимларнинг маъноси – ҳар хил.

Ишда паронимлар ва унга ёндош бўлган лексемаларнинг умумий ва хусусий жиҳатлари батафсил тадқиқ этишга ҳаракат қилинди. Бу белгилар жадваллар асосида ҳам ифодаланди. Масалан, паронимлар билан вариантдош бирликлар ўртасидаги умумий ва хусусий жиҳатларни жадвалда қуйидагича кўрсатиш мумкин:

(1.1 – жадвал)

#### Ўхшашлик ва ноўхшашликни кўрсатувчи белгилар

Қиёсланган белгилари	Паронимлар	Лексема вариантлари
Маъновий фарқлилик	+	–
Маъновий бирлик	–	+
Айтилишдаги ҳар хиллик	+	+
Морфологик тафовутлилик	+	+
Бирикувчанлик ҳар хиллиги	+	–
Функционал мустақиллик	+	+
Маъновий яқинлик	–	+

(1.2 – жадвал).

Паронимлар ва омонимларнинг ўхшаш ва фарқли белгиларини эса қуйидагича ифода этиш мумкин:

№	Ўхшашлик ва фарқланиш белгилари	Паронимлар	Омонимлар
1	Маъновий ҳар хиллик	+	+
2	Маъновий яқинлик	+	-
3	Фонологик-фонетик мослик	-	+
4	Фонологик-фонетик яқинлик	+	+
5	График тенглик	-	+
6	Турлича бирикувчанлик	+	+
7	Вазифавий мустақиллик	+	+
8	Турли туркумлар доирасида	+	+
9	Бир туркумлар доирасида	+	+
10	Ясовчи бирликларнинг иштироки	+	-
11	Турли тилларга мансуб лексемалар доирасида	+	+
12	Бир тилга мансуб лексемалар доирасида	+	+
13	Микдорий нисбатда чекланиш	+	-

Иккинчи боб “**Паронимларнинг ифода жиҳати**” деб номланган бўлиб, ушбу бобда паронимларнинг фонологик-фонетик ва этногенетик асослари тадқиқ этилган.

Биринчи бўлим “Паронимларнинг фонологик-фонетик асослари” дея номланган. Паронимларнинг ифода жиҳати деганда шаклий, моддий товуш бирликлари ва уларнинг ёзма нутқдаги график ифодаси кўзда тутилади. Ҳар қандай пароним маълум бир фонологик-фонетик бирликларнинг ўзаро муносабатидан юзага келади. Бу борада шуни ҳам айтиш жоизки, ўзбек тили лексемалари фонема ва графема тури, таркиби жиҳатидан ўта мураккаб тузилишга эга.

Лексемаларнинг фонологик-фонетик бирликлардан таркиб топган кўринишлари ниҳоятда хилма-хил бўлиб, улар талаффуз ва график жиҳатдан бир-бирига ўхшаш ва қисман фарқли хусусиятларга эга. Ифода жиҳатидан ўхшаш ва яқин бўлган лексемалар бир-бири билан паронимик муносабатга киришади. Унда фонемаларнинг жарангли-жарангсизлиги, артикуляция ўрни ва усулига кўра яқин ва ўхшаш бўлиши, турли хил товуш ўзгаришлари ходисалари, дистрибуция турлари ва кўринишлари икки лексемани бир-бирига ўхшатиб, яқин қилиб талаффуз қилиш имконини яратади. Натижада маълум бир гуруҳ луғавий бирликлар ўртасида ифодавий ва мазмуний муносабатларнинг янги тури юзага келади.

Паронимик муносабатдаги лексик бирликлар талаффуз, айтилиш нуқтаи назаридан, асосан, бир<sup>16</sup> ёки икки фонема билан бир-биридан фарқли бўлади. Бундай лексик бирликлар таркибан неча фонемали бўлишидан қатъи назар, маълум бир фонема паронимик жуфтлик ташкил қилувчи лексемаларни фарқлаш учун хизмат қилади. Фарқни билдирувчи фонема ёзувда аниқ, очиқ кўринади, улар фарқли, турлича ҳарфлар билан ёзилади. Бу жуфтликларнинг бирламчи хусусияти, тилда фонетик тузилиши яқин бўлган лексемалар жуфтлигини бир-биридан ажратиш, фарқлаш вазифасини бажаради. Паронимик жуфтликдаги бирликларда ноўхшаш фонологик бирликлар кам бўлади, фонологик ўхшаш қисмлар эса миқдоран кўп бўлади: *ўқишли – ўқимишли* жуфтлигида 6+8 фонема мавжуд. Бу жуфтликда 1 та фонема фарқловчи фонема вазифасини бажарган. *Ўқишли* паронимик жуфтлик аъзосида и фонемаси икки марта, *ўқимишли* жуфтлиги аъзосида и фонемаси 3 марта такрорланган. Оғзаки нутқда, баъзан ёзма нутқда паронимик муносабатдаги луғавий бирликларни қўллашда хатога йўл қўйилади. Хато ва янглишликлар юз бериши талаффузда фарқли белгилар устидан ўхшаш белгиларнинг ҳукмрон бўлиши туфайли юз беради. Нутқ оқимида сўзловчи фарқли белгиларни англашга улгуриши қийин бўлади: *камчилик – камчиллик, мақом – муқом, минг – менг, оталик – оталиқ, пайдор – пойдор, пушта – пушти, сунмоқ – синмоқ, тасир – таъсир, тобланмоқ – товланмоқ, учмоқ – учмоҳ, фалонча – фалончи, хиром – хром, хол – ҳол, чиллик – чиллак, шер –*

<sup>16</sup>Mahmudov N., Nurmonov A., Sobirov A., Qodirov V. va boshq. Ona tili: Umumta'lim maktablarining 5-sinfi uchun darslik. – Toshkent: Ma'naviyat, 2015. – B.176.

*шеър, шифоат – шафоат, қабул – қабил, қариб – қарийб, қасир – қаср, қушбеги – қўшбеги, ҳариф – ҳарф.*

Паронимларнинг иккинчи муҳим белгиси маъновий ноўхшашлик, ўзгачалиқдир. Товуш жиҳатидан паронимик жуфтликларнинг ўзаро яқинлиги турли даражадаги ўхшашлик нуктаи назаридан омонимларга яқинлаштира, маъновий хусусиятлари жиҳатидан синонимларга хос белгиларга эга бўлади. Фонетик белгиларига кўра бу ҳолатни шаклий чизмада қуйидагича акс эттириш мумкин:



Ўзбек тили паронимик лексикасини паронимик жуфтликлар асосида қиёслаш шуни кўрсатдики, жуфтликлар таркибидаги лексемалар ўхшашликдан ноўхшашлик сари фарқланади. Ана шу фарқ паронимларни бир-биридан фарқлаш ва тил birlikларини паронимик муносабатга киритиш учун хизмат қилади. Паронимларнинг фарқлари 1, 2, 3 сари ортиб боради. Шу асосда паронимларни: бир унли ёки бир ундош фонема билан фарқланадиган паронимлар, бир ундош фонема ёки унга тенглашадиган фонетик белгининг бор-йўқлиги билан фарқланадиган паронимлар, икки фонологик-фонетик белги билан фарқланадиган ва паронимик муносабатга киришадиган паронимик жуфтликлар каби гуруҳларга ажратиш ва тадқиқ этиш мумкин.

Масалан, *ў – о/о – ў* фонемалари билан ҳосил қилинган паронимик жуфтликлар: *ўзмоқ – озмоқ, ўрам – ором, ўрол – орол, ўсма – осма; бола – бўла, гўл – гол, дўл – дол, дўнг – донг, зўр – зор, мўл – мол, нўст – пост, сўлим – солим, тўймоқ – тоймоқ, тўлмоқ – толмоқ, хўжа – хожа, хўр – хор, хўрламоқ – хорламоқ, чўпон – чопон.*

*О – а/а – о* унли фонемалари билан ҳосил қилинган паронимик жуфтликлар: *азон – озон, антология – онтология, овқат – авқот; ангар – ангор, дам – дом, ёндош – ёндаш, май – мой.*

Шунингдек, иккинчи бобнинг шу қисмида *у – о/о – у* фонемалари, *э/е – и/и – э/е* ва бошқа унли фонемалар билан фарқланадиган паронимик жуфтликлар ва ундош фонемалар билан фарқланадиган паронимик жуфтликлар хусусида ҳам ишда бир қатор таҳлиллар амалга оширилди.

Иккинчи бобнинг “Паронимларнинг этногенетик асослари” номли қисмида ўзбек тили паронимик лексикаси, худди тилдаги барча лексик birlikлар сингари, турли тилларга, жумладан, ўзбек тили ва ўзбек халқи бевосита ёки бавосита муносабат юритган тилларга мансуб лексемалар мажмуидан иборат эканлиги, паронимик лексиканинг генетик асосларини билишнинг назарий ва амалий жиҳатлари тадқиқ этилган. Ўзбек тили паронимик жуфтликлар асосидаги лексемаларнинг азалий ва ҳозирги шакллари, маъновий хусусиятлари турлича эканлиги асосланди: *адабий – абадий, айрилиқ – айрилиқ, алифбе – алифбо, боғли – боғлиқ, биров – бирров, ёриқ – ёруғ, зирак – зийрак, маҳал – маҳол, обрў – абрў, ола – аъло, оталиқ – оталиқ, сабр – савр, тахлит – тақлид,*



ухламоқ – ухламоқ, шаҳид – шоҳид, қия – қиё каби паронимлар тилда фаол қўлланади, маънолари тушунарли, нуткий қўлланишда хатоларга йўл қўйилиш ҳоллари кам учрайди.

*Афсун – афзун, бино – бийно, гардан – гардон, дахил – дахл, зебо – зебу* (хайвон тури), *из – изз* (азизлик), *кафолат – кафорат, лавҳа – навҳа, мавҳум – мафҳум, малол – манол, муслим – муслин, парез – парҳез, само – самоъ, сари – сариъ – сарий, сийқа – сийға, соҳил – соҳир, сўқта – сўхта, таассуф – таассуб, талон – таллон, татим – тотим – тотем, тахайюл – таҳайюр, таътил – таъдил, тўпон – тўфон, чаноқ – чаноҳ, шалола – шарора, қаллоб – қуллоб, қараман – қаҳрамон, қариб – қарийб, қозоқ – қўзоқ, ҳезимкаш – ҳезумкаш, ҳусн – ҳузн* каби паронимик жуфтликлар миқдори анчагина. Бу тур паронимларнинг ўзбек адабий тили лексикаси тизимидаги мавқеи, мақоми, ўрни, тушунилиши, қўлланилиши бир-биридан фарқли. Айрим паронимик жуфтликларнинг бири, айримларининг ҳар икки компоненти тарихийлик, эскирганлик, соҳавийлик, шевавийлик, сўзлашув нутқида дахлдорлик, кам қўлланишлилик, фольклорга тегишлилик, чегараланганлик, неологизмлик, терминологик лексикага тегишлилик, луғавий маънога эга эмаслик, ўзга тилларга мансублик, поэтик сўзлик, маълум нутқ услубларига хосланганлик каби турли-туман баҳоланишлар, белгиланишлар билан ажратилади.

Ўзбек тили паронимик лексикаси қайси тилга мансублиги жиҳатидан икки қатламга: ўз қатлам, ўзлашма қатламга мансублиги аниқланди ва тадқиқ этилди.

Умумтуркий паронимлар: *-ли* ва *-лик* (*болали – болалик, отали – оталик, онали – оналик*), *-лик* ва *-лиқ* (*бўшлик – бўшлиқ, йўқлик – йўқлиқ, оқлик – оқлиқ*), *-қин* ва *-қон* (*босқин – босқон, ўпқин – ўпқон*), *-лоқ* ва *-лиқ* (*тошлоқ – тошлиқ, ўтлоқ – ўтлиқ, қумлик – қумлоқ, -ғи* ва *-ғу* (*чалғи – чолғу*), *-м/-им/-ум* ва *-н/-ин/-ун* (*йиғим – йиғин, оқим – оқин, соғим – соғин, чақим – чақин*), *-чи* (*соқчи – совчи*) каби умумтуркий ясовчи ва асослардан ясалган паронимлар ташкил этади.

Ўзбекча паронимлар: а) ўзбек тилига хос ясовчилар билан бир хил асосдан ясалган лексемали паронимлар: *-агон* ва *-(о)нғич* (*қонагон – қопонғич*), *-ча* ва *-чи* (*эскича – эскичи*), *-м/-им* ва *-м/-ум* (*тизим – тузум*); б) турли хил асосларга бир хил ясовчи қўшилишидан ясалган лексемали паронимлар: *тузма – тизма, тузилма – тизилма, оқма – оғма, қийма – қуйма*; в) турли хил асослардан ҳосил бўлган паронимлар: *булғамоқ – буғламоқ, бурул (от) – бурун, дудуқ – дудоқ, оппоқ – опоқ, пуркамоқ – буркамоқ*.

Ўзлашма қатламга мансуб паронимик жуфтликлар:

арабча лексемали: *адам – адан, адил – адл, ажаб – ажиб, азим – азм, алам – аълам, алиф – алаф, амир – амр, анвар – анбар, асир – аср*. Арабча лексемали паронимлар ўз навбатида қуйидаги хусусиятларга эга: арабча+ўзбекча, ўзбекча+арабча лексемали паронимлар: *анқо – анқов, дафина – дафна, илла – илло, машоқ – машшоқ, ола – аъло, ошиқ-мошиқ – ошиқ-маъшуқ, пақир – фақир, сариқ – сариҳ, солиқ – солик, солиқ – солиҳ, тантиқ – тансиқ, тахир – таъхир, тақир – таҳқир, тўфон – тўпон, қавс – қовуз, қайт – қайд, қил – қийл, қисим – қисм, қули – қулф, гоза – газо, ҳарб – ҳарба*; арабча+форс-тожикча ёки

форс-тожикча+арабча лексемали паронимлар: *абзал – афзал, баён – боён, узор – озор, хуруш – хуруж, шўра – шўро*;

форс-тожикча лексемали: *афсун – афзун, бас – баст, баста – басти, баҳори – баҳорий, бийрон – бирён, гард – гар, гулкор – гилкор, гўштхўр – гўсхўр, дазмол – дастмол, даргоҳ – дардгоҳ, дона – доно, жо – жой, зўр – зор, кам – ком, майхўр – мойхўр, мурдор – мухрдор, наво – нова*. Бу тур ўзлашмаларнинг бир қисми, кўпинча биринчи қисми ўз тилимиз материали бўлиши мумкин: ўзбекча+форс-тожикча лексемали паронимлар: *бот – бод, жоду – жоди, жуда – жудо, куй – кўй, тиг – туг, холи – ҳали*;

роман-герман тилларига оид лексемали паронимлар: *антология – онтология, грипп – гриф, тип – тиф*. Бундай лексемали паронимик жуфтликлар: ўзбекча+рус тили: *арпа – арфа, гал – галл, дуп – дуб, кўкс – кокс, пона – панно, рўда – руда, тотим – тотем, қарта – карта*; форс-тожикча ва рус тили: *дўст – дуст* ва арабча+рус тили орқали роман-герман тилларидан ўзлашган лексемали паронимлардан иборатдир: *баён – баян, кофи – кофе, фан – пан, шовул – шовун*.

Проф. Ш.Раҳматуллаев ўзбек тилига рус тили орқали ўзлашган ғарб тилларига мансуб лексик паронимларни таъкидлаб кўрсатган: *абонент – абонемент, адресат – адресант, дипломат – дипломант, экономика – экономия*<sup>17</sup>. Илк “Паронимлар луғати”да ҳам роман-герман тилларидан ўтган паронимик жуфтликлар изоҳланган: *алимент – элемент, артикль – артикул, бал – балл, банк – банка, бетон – бидон, кампания – компания, карточка – картошка, кафе – кофе, комплект – конфликт, матрац – матрос, омоним – аноним, орден – ордер, панель – фанер, пантон – фонтан, папирос – папирус, пенал – финал, реал – риал, роль – руль, секция – сессия, синтактик – синтетик, такса – такси, тип – тиф, трактир – трактор, ферма – фирма, шипр – шифер, иторм – итурм*<sup>18</sup>.

Диссертациянинг **“Паронимларнинг мазмун жиҳати”** деб номланган учинчи бобида ўзбек тили паронимияси микротизимидаги кирувчи лексик бирликлар мустақил лексемалардаги паронимлар (от, феъл, сифат, равиш, қисман олмош), ёрдамчи лексемалардаги паронимлар (боғловчи, кўмакчи, юклама) ва тақлид, модал ҳамда ундов сўзлардаги паронимлар сингари турларга ажратиб тадқиқ этилди. Ўзбек тили паронимик лексикаси микротизимидаги паронимик жуфтликлар мажмуи, аввало, қайси туркумларга, қандай маъновий гуруҳларга мансублиги нуқтаи назаридан: 1. Бир туркумга мансуб пароним лексемалар. 2. Икки туркумга мансуб пароним лексемалар сингари иккига ажратилди.

Бир туркумга мансуб пароним лексемалар паронимик муносабатга киришиб паронимик жуфтлик ҳосил қилиши кўп такрорланадиган абсолют ҳодисадир. Ўзбек тилида уларнинг қуйидаги турлари кўпроқ учрайди: от, феъл, сифат, равиш ва ундов паронимлар, қисман олмош паронимлар.

<sup>17</sup> Rahmatullayev Sh. Hozirgi adabiy o‘zbek tili. – Toshkent: Universitet, 2006. – Б.45-46.

<sup>18</sup> Маъруфов А. Паронимлар луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – 70 б.

От паронимларнинг лексик таркиби, мавзу, маъно жиҳатидан бирмунча муракаб ва ранг-баранг. Паронимик муносабат ҳосил қилиш имконияти, вазифаси ва хусусияти ўзбек тили лексикаси макротизимидаги барча лексик бирликларга хос эмас. Маълум бир маъновий гуруҳни ташкил қиладиган, аниқроғи, бир хил ёки бир-бирига яқин, турли хил маъновий гуруҳларни ташкил қиладиган от лексемалар паронимик муносабатга киришиб, жуфтлик ҳосил қилади. От паронимлар миқдор, тур, сифат, материал жиҳатидан бошқа гуруҳ паронимлардан устувор хусусиятларга эга. От паронимлар таркибидаги лексемаларни ўзаро муносабатдошлик, дахлдорлик хусусиятлари, маънолари ўртасидаги муносабати нуқтаи назаридан қуйидаги гуруҳларга таснифлаш мумкин:

Алоқадор маъновий муносабатдаги, бир-бирига яқин маъноли ёки бир умумий маъно билан бирлашадиган паронимлар. Уларнинг ҳар бири яна бошқа гуруҳларга бўлиниб кетади. Ишда уларнинг 20 та тури ҳақида сўз юритилган:

1. Шахс+шахс маъноси билан бир маъновий гуруҳга бирлашадиган паронимлар: *босқончи* (босқон босувчи, урувчи) – *босқинчи* (тажовуз қилувчи, босиб олувчи), *мойхўр* (мой ичишни хуш кўрувчи) – *майхўр* (кайф берадиган ичимликларни кўп ичувчи), *эмчи* (болаларни эмловчи) – *энчи* (молларга эн солувчи). Барчасига хос бўлган умумий, бирлаштирувчи маъно – шахс. Барчасининг асос қисми турли хил маънодаги лексемалар бўлганлиги боис улар англлатган маъно ажратиш, дифференциациялаш вазифасини бажаради. Ана шу маъно ва лексемаларнинг фонологик-фонетик тузилишидаги яқинлик лексемаларнинг паронимик муносабатга киришувига шароит яратишга хизмат қилади, натижада паронимик жуфтлик ҳосил бўлади.

2. Бош, бирлаштирувчи маъноси шахс – инсон бўлган паронимлар: *мирза* (саройда котиблик хизматини бажарувчи) – *мирзо* (амир ё унга тенглашадиган мансабдорнинг фарзанди), *сўфи* (масжидда азон айтувчи киши) – *сўфий* (тасаввуф, сўфийлик издоши, мухлис). Зикрланган паронимларда ҳар бир лексема ўзининг махсус, хусусий маъносига ҳам эга: *мирза* – *мирзо* паронимик жуфтлигида фаолият тури ва аждод семалари фарқланиш вазифасини бажарган.

3. Инсон руҳий олами ва унга дахлдор тушунчаларни билдирадиган паронимлар: *эътиқод* (дунёқараш, маслақ, ишонч) – *эътимод* (умид, тўғри деб билинган нарса), *таассуб* (бировга эргашиш, ишониш, эътиқод) – *таассуф* (афсусланиш, ачиниш), *кафолат* (кафиллик, бировни ишонтириш) – *кафорат* (гуноҳни ювиш учун эваз қайтариш).

4. Инсоннинг ақлий, ижодий меҳнатини билдирадиган паронимлар: *таҳлил* (фикран таркибий қисмларга ажратиб тадқиқ қилиш) – *таҳрир* (ёзилган нарсаларни тузатишлар киритиб яхшилаш, тузатиш), *тафсил* (тўлиқ изоҳ, батафсил баён) – *тафсир* (тушунилиши қийин нарсани шарҳлаш, соддарок қилиб тушунтириш).

5. Инсон узвлари номини билдирадиган паронимлар: *гўш* (кулоқ) – *гўшит* (тирик мавжудотларнинг мушак тўқималари, эт), *қовоқ* (кўз косасини қоплаб,

очишиб-ёпилиб турадиган тери) – *қовуқ* (сийдик пуфаги, одам ва хайвонларнинг сийдик тўпланадиган халтасимон аъзоси).

6. Инсон узвлари ва инсон яшаши учун зарур нарсаларни билдирадиган паронимлар: *ангар* (ҳосили ўриб олинган экин майдони) – *ангор* (одам юзи ва ташқи қиёфаси), *бўғим* (суякларнинг тоғай, пай билан туташган қисми) – *бўғин* (сўз қисми; ўлчов бирлиги).

7. Инсон, шахс ва унинг ҳаётида керак бўладиган нарсаларни билдирадиган паронимлар: *нуфус* (одамлар, аҳоли) – *нуфуз* (обрў, эътибор), *жаноб* (олий табақага мансуб киши) – *жануб* (шимолнинг тескари томони), *ҳариф* (шерик, рақиб) – *ҳарф* (нутқ товушининг ёзма ифодаси).

8. Шахснинг, жамоанинг иқтисодий ҳолатини англатадиган паронимлар: *йўқчилик* (иқтисодий танқислик, камбағаллик) – *йўқчиллик* (ўта муҳтожлик).

9. Инсон оламига оид тушунчаларни билдирадиган паронимлар: *ота* (фарзандли киши) – *ато* (инъом, бахш), *ораз* (чеҳра, чиройли юз) – *араз* (бировдан гина-кудурат қилиб, гаплашмай юриш ҳолати).

10. Инсон фаолияти тури ва шуларга доир тушунчаларни билдирадиган паронимлар: *ҳофиз* (мумтоз қўшиқларнинг мохир ижрочиси) – *ҳофиза* (инсоннинг фикр, тушунча, хотира қобилияти ва қудрати), *ровий* (ривоят айтувчи, хикоятчи) – *равий* (қофиядош сўзларнинг ўзак қисми охиридаги товуш/ҳарф).

Турли лексик-семантик гуруҳларга мансуб лексемалардан таркиб топган паронимлар ҳам тилимизда мавжуд бўлиб, ишда уларнинг 22 та хусусиятга эга бўлган турлари ҳақида таҳлиллар берилган. Масалан: шахс ва нарсани билдирадиган паронимлар: *почча* (яқин аёл қариндошнинг эри) – *поча* (жонли мавжудотларнинг тиздан куйи қисми), *машишоқ* (созанда) – *машоқ* (ўрим пайтида ерга тўкилган бошоқ); моддий ва мавҳум нарса, тушунчани билдирадиган паронимлар: *бурч* (мажбурият, вазифа, масъулият) – *бурж* (юлдузлар мажмуи ва ҳар бири; қалъа минори ва қолдиғи), *кафил* (масъулиятни ўз бўйнига олиш) – *кафель* (деворга ё шунга ўхшаш жойларга ёпиштириладиган, усти нақшланган ашё), *овқат* (ейиладиган таом) – *авқот* (вақтлар, вақт сўзининг кўплиги); жамоа ва шахс, инсон маъносини билдирадиган паронимлар: *салор* (туркий халқ, туркий тил, ўзбек қабиласи) – *солор* (саркарда, бошлиқ), *қараман* (ўзбек халқи таркибига кирган қабилла) – *қаҳрамон* (шижоатини кўрсатиб, намоён қилган киши; бадий асар иштирокчиси) каби.

Феъл паронимлар ўзбек тили паронимик лексикасининг ўзига хос, алоҳида гуруҳи саналади. Феъл туркумига мансуб сўзлар тил лексикаси тизимида микдоран катта қисми ташкил этиб, табиат ва жамиятдаги жонли ҳамда жонсиз мавжудотнинг, тафаккур натижаларининг ҳаракати ва ҳолатини билдирадиган луғавий бирликлар мажмуи сифатида тилда алоҳида мавқега, нутқда фаол-нофаол амалиётга эга бўлган лисоний далиллар саналади. Феъл паронимларнинг асосий, муҳим лисоний ва нолисоний хусусиятлари куйидагилардан иборат:

икки феъл лексеманинг муносабатга киришуви: *томмоқ* – *тонмоқ*, *кўймоқ* – *кўнмоқ*, *эгалламоқ* – *эгарламоқ*, *товланмоқ* – *тобланмоқ*, *этмоқ* –

*элтмоқ, етмоқ – йитмоқ.* Паронимик жуфтликка учинчи лексемани кўшиб бўлмайди. Феъл паронимлар, асосан, икки компонентли бўлади;

шакл ясовчи – нисбат шакли ҳосил қилувчи қўшимча феъл асосининг лексик маъносига таъсир қилиб, гарчи шакл ҳосил қилувчи бўлса ҳам, лексик маънони ўзгартирган бўлиши, яъни бу ҳолат феълнинг ўтмишига хос бўлиши, ҳозирги тил ривожига анъанавий феълшакл сифатида қўлланиши: *ясанмоқ – ясалмоқ, тузанмоқ – тузалмоқ, таранмоқ – таралмоқ*; шакл-нисбат ясовчи қўшимчада фонологик-фонетик ўзгариш бўлса ҳам, уларни алмаштириб қўллаш ёки бир хил талаффуз қилиш ҳолати содир бўлади: *севилмоқ – севинмоқ, кўринмоқ – кўрилмоқ*;

феъл асосидаги маълум бир жарангли ундошларнинг талаффуздаги яқинлиги, ўхшашлиги, қулайлиги туфайли паронимик муносабат ва жуфтлик юзага келиши: *таъминламоқ – таъмирламоқ, эгалламоқ – эгарламоқ, тупламоқ – туфламоқ, товланмоқ – тобланмоқ* каби.

Феъл паронимларнинг маъновий муносабатлари хусусида ҳам ишда алоҳида фикрлар юритилди ва мисоллар орқали далилланди.

Сифат туркумига мансуб паронимик жуфтликларда турли хил маъновий муносабатлар мужассамланган, белгилар инсон ва борлиқ предметларига хос бўлиб, улар ўртасидаги маъновий муносабатлар инсон+инсон, инсон+борлиқ боғлиқлиги асосида воқеланган. Ана шу муносабатларнинг муҳимлари куйидагилар.

### **I. Инсон+инсон белгилари:**

1. Шахснинг табиий жисмоний белгисини ва маълум бир ёшда юз берган жисмоний ҳолати белгисини билдирувчи паронимик жуфтликлар: *букур – букук. Букур* – умуртқа ёки кўкрак қафасининг қийшайиб ўсиши натижасида ҳосил бўлган дўмбоқ. *Букук* – букилган, олдга эгилган.

2. Кишиларнинг ақлий, руҳий ҳолати, нарсанинг белгисини: *қизиқ – қиззиқ. Қизиқ* – кишини ҳайрон қолдирадиган; қизиқарли. *Қиззиқ (поэт.)* – қизиган, юксак ҳароратли.

3. Шахснинг маълум бир муддатлик ёки доимий белгиси: *қочоқ – қочқоқ, қочоқ – қочиқ. Қочоқ* – ўз ватанини ташлаб ўзга юртларда юрган (одам). *Қочиқ [кам қўлл. поэт.]* – енгилган, бир-биридан қочган, узоқлашган.

### **II. Инсон ва нарсанинг белгилари:**

1. Нарсанинг истеъмол учун яроқсизлик даражаси белгисини билдирадиган паронимлар: *чирик – чурик. Чурик* – чириган, ишдан чиққан, яроқсиз ҳолга келиб қолган. *Чурик (с.н.)* – эски, кўхна, жулдур, уводага айланган.

2. Нарса ва шахснинг доимий ва вақтинчалик белгисини: *яроқли – яроғли, яроқсиз – яроғсиз. Яроқли* – талабларга жавоб берадиган, ярайдиган. *Яроқсиз* – талабларга жавоб бермайдиган, ярамайдиган. *Яроғли* – қуролланган, қўлида қуроли бор. *Яроғсиз* – қуролланмаган, қўлида қуроли йўқ.

3. Кишининг табиий белгиси ва хусусиятини билдирадиган паронимик жуфтликлар: *соқ – сог.*

Равиш лексемаларни паронимик лексикадаги иштирокига кўра куйидаги гуруҳларга бўлиш мумкин:

1. Равиш+равиш паронимлар: *Янгитдан* (*янгидан*) – *янгитта* (ҳозиргина, янгигина; яқиндагина). Бу жуфтликда ҳаракат ё ҳолатнинг сифат белгиси ва вақт белгиси маъноси мужассам. *Эрта* (одатдаги вақтдан олдин, барвақт) – *эртан* (эрталаб; эртага). *Бажо* (маъқул тушадиган, дуруст, жойида) – *бежо* (алланечук, безовта, ғалати). *Роса* (беками кўст, тўла, ниҳоятда) – *расо* (ками йўқ, етук, тўлик). *Аста* (секин, паст тезлик билан) – *асти* (асло).

2. Равиш + от, от + равиш паронимлар: *Сура* (Қуръоннинг боби) – *сира* (асло, асти, мутлақо, ҳеч, ҳеч қачон). *Хийла* (маълум даражада, бирмунча, анча вақт) – *ҳийла* (фириб, алдов). *Бот* (орадан кўп вақт ўтмай, тез) – *бод* (шамол; бўғим ва мушакларнинг шамоллаш касаллиги).

3. Равиш+сифат паронимлар: *Бад* (ёмон, хунук) – *баъд* (кейин, сўнг, сўнгра). *Холи* (озод, эркин) – *ҳали* (яқин орада, ҳозир, бироз олдинроқ, ҳамон).

Феъл, от, равиш, сифат туркумларига нисбатан олмош туркумига мансуб лексемалар тилда миқдор ва тур жиҳатидан кам бўлганлиги сабабли олмошларнинг паронимларга муносабати ўта чекланган. Олмош туркуми ичида лексемаларнинг паронимик жуфтлик ҳосил қилиши атиги бир неча лексемалар доирасидагина бўлиши мумкин. Олмошларнинг бошқа туркум бирликлари билан паронимик муносабатга киришуви бир неча туркум лексемалари доирасида бўлиши мумкинлиги аниқланди. Олмошларнинг паронимларга муносабати икки хил:

1. Олмош туркуми доирасидаги паронимик муносабат атиги бир неча олмош лексемалар ўртасида юз беради: *на* (нима? сўроқ олмошининг қисқарган шакли) – *на* ( йўқ, эмас, айирув боғловчиси; уюшиқ бўлақлар ва уюшиқ гаплар бошида такрорланиб уларни боғлайди ва бўлишли феъл билан инкор маъносини билдиради). На I ва на II омоним лексемаларнинг шакли бир хил, бир лексемадек тасаввур қилинади, уларнинг маъноси ва қайси бири эканлиги матнда англанади. Бу икки лексема *не?* сўроқ олмоши билан паронимик жуфтлик ҳосил қилади: *на* – *не* (сўроқ олмоши, нарса ҳақида сўроқни ифодалайди).

2. Олмошларнинг бошқа туркум (от, сифат, равиш каби мустақил сўзлар ёки ёрдамчи сўзлар, ундов ва таклид) билан паронимик муносабатга киришуви мумкин. Аммо уларнинг ҳам паронимик жуфтлик ҳосил қилиши кам учрайдиган лисоний ҳодиса. *Хар* (ҳайвон, сўкиш сўзи) – *ҳар* (шахс ёки нарсаларни ажратиб кўрсатади). Ушбу паронимик жуфтликда *ҳар* олмоши жуфтликнинг биринчи аъзосига эргашувчи мақомида. *Биров* (гумон олмоши, кимлиги номаълум киши; ўзга, бегона) – *бирров* (бир зум, қисқа вақт) равиши билан паронимик муносабатга кириб, *бирров* лексемаси *бирров* лексемасини бошқариш, эргаштириш вазифасини бажаради.

Шунингдек, диссертациянинг ушбу бобида ёрдамчи лексемалар, таклид, ундов ва модал сўзлардаги паронимик жуфтликлар ва уларнинг маъновий муносабатлари ҳақида фикр юритилди ва таҳлилга тортилди.

## ХУЛОСА

1. Паронимия – барча тилларга хос универсал лингвистик ҳодиса. Паронимлар ўзига хос ифода ва маъно-мазмун жиҳатига эга бўлган шаклий ва маъновий бирликлар микротизимидир. Ўзбек тили ўзига хос бўлган паронимик микротизимига эга. Мавжуд паронимик лексемалар мажмуи ўзбек халқининг узоқ даврларга хос тарихи, маданияти, халқ хўжалиги, ишлаб чиқариши, санъати, маънавияти, табиат ва жамиятга муносабати, юксак тафаккурининг лисоний ифодасидир.

2. Паронимия вариация, полисемия, омонимия, синонимия, антонимия каби лексик-семантик ҳодисалари билан ёндошлик хусусиятига эга. Ёндош ҳодисаларнинг ўзаро умумий, ўхшаш ва хусусий, фарқли хусусиятлари мавжуд.

3. Тил лексемаларининг маълум бир қисми ўзаро паронимик муносабатга киришиши мумкин. Лекин барча лексемалар бундай муносабатга кириша олмайди. Лексемаларнинг паронимик муносабатга киришувида уларнинг ифода ва мазмун-маъно жиҳатидаги умумийлик ва хусусийлик асосий омил ҳисобланади. Паронимик жуфтлик узвлари асосан икки лексемали бўлади, уларнинг бири доминант лексема, иккинчиси бошқарувчи мақомида. Уч узвли паронимик жуфтликлар ўзбек тилида миқдоран жуда кам, бу тур паронимларда доминант лексема оралик позицияда бўлади, чап ва ўнг томондаги лексемаларнинг ҳар бири оралик лексема билан жуфтлик ҳосил қилади, чеккадаги лексемалар ўзаро муносабатга кириша олмаслиги ҳам мумкин.

4. Тил бирликлари ўртасида пароним, паронимик жуфтлик ва паронимик муносабатни аниқлашда лексемаларнинг фонологик-фонетик, морфологик ва морфемик тузилишидаги ўхшашлик ва яқинликдан ноўхшашлик ва фарқлилик сари борилади. Ноўхшаш, фарқли бирликлар асосан  $\pm 1$  ёки  $\pm 2$  меъёрида бўлади, дистрибуция ҳам паронимлар таркибида фарқловчилик вазифасини бажаради.

5. Ўзбек тили омофонларга бой тил. Омофонлик моносиллабик ва полисиллабик лексемаларга хос. Омофонларнинг график ва маъно жиҳатидан катъий фарқли лексемалар бўлганлиги сабабли уларни паронимик лексик бирлик деб қараш лексемаларнинг лисоний ва нолисоний табиатига мос бўлади. Омофоник жуфтлик ҳамиша ва ҳамма томонидан бир хил айтилавермайди. Лисоний бирликларнинг айтилиши тарзидан кўра, уларнинг график шакли ва мазмун жиҳати асосийроқ, бирламчи аҳамиятга эга.

6. Паронимлар мураккаб лисоний табиатли бирликлардир. Тилнинг лексик бирликлари табиати қанчалик изчил, тизимли ўрганилса, паронимия ҳодисасига мансуб бирликлар миқдори кўплиги, хилма-хиллиги аниқланиб борилаверади. Паронимик бирликлар ўртасидаги ифодавий ва мазмуний муносабатлар ўта мураккаб. Уларни лингвистик жиҳатдан тадқиқ этилмаганлигининг сабаби ҳам шундан.

7. Паронимия – тил ҳодисаси. Ҳар бир пароним ўзига хос ифода ва мазмун жиҳатига эга бўлган тил бирлиги. Паронимлар ўртасидаги

фонологик-фонетик яқинлик уларни шеъриятда, бадиий адабиётда қофия вазифасида қўллашга имконият яратади. Аския, мақол, халқ кўшиқлари, топишмоқ, тез айтиш каби фольклор асарларида сўз ўйини каби турли бадиий санъатлар яратишда паронимлардан фойдаланилади.

8. Паронимия таркибидаги лексемалар мустақил, тенг ҳуқуқли, бир-бирига бўйсунмаган, бир-бирига алоқасиз ва алоқали маъновий структурага эга бўлган тил бирликлари мажмуидир.

9. Паронимик жуфтлик таркибидаги лисоний бирликлар даврийлик мақомида бўлади, замонавийлик нуқтаи назаридан бир даврга хос, турли нолисоний мақсадларда эскирган ва бошқа тур хусусиятли бирликлар ҳам пароним компоненти саналиши мумкин.



**НАУЧНЫЙ СОВЕТ PhD.30.05.2018.Fil.70.01  
ПО ПРИСУЖДЕНИЮ УЧЕНЫХ СТЕПЕНЕЙ ПРИ  
КАРШИНСКОМ ГОСУДАРСТВЕННОМ УНИВЕРСИТЕТЕ**  

---

**КАРШИНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ**

**НАФАСОВА ВАЗИРА ТУРАЕВНА**

**ЛИНГВИСТИЧЕСКИЙ АНАЛИЗ ПАРОНИМОВ  
УЗБЕКСКОГО ЯЗЫКА**

**10.00.01 – Узбекский язык**

**АВТОРЕФЕРАТ ДИССЕРТАЦИИ ДОКТОРА ФИЛОСОФИИ (PhD)  
ПО ФИЛОЛОГИЧЕСКИМ НАУКАМ**

**Карши – 2019**

**Тема диссертации доктора философии (PhD) по филологическим наукам зарегистрировано за номером B2017.3.PhD/Fil294 Высшей аттестационной комиссией при Кабинете Министров Республики Узбекистан.**

Диссертация выполнена в Каршинском государственном университете.

Автореферат диссертации на трех языках (узбекский, русский, английский (резюме)) размещен на веб-странице Научного совета ([www.karshi.uz](http://www.karshi.uz)) и Информационно-образовательном портале «Ziyonet» [www.ziyonet.uz](http://www.ziyonet.uz)

**Научный руководитель:** **Муминов Сидикжон Мирсобирович**  
доктор филологических наук, профессор

**Официальные оппоненты:** **Амантурдиев Анвар Жабборович**  
доктор филологических наук

**Киличев Байрамали Эргашевич**  
кандидат филологических наук, доцент

**Ведущая организация:** **Ургенчский государственный университет**

С диссертацией можно ознакомиться в Информационно-ресурсном центре Каршинского государственного университета (зарегистрирован под номером \_\_\_\_\_). (Адрес: 180103, город Карши, улица Кучабог, 17. Тел.: (0375) 225-34-13; факс: (0375) 221-00-56; e-mail: [qarshidu@umail.uz](mailto:qarshidu@umail.uz)). Каршинский государственный университет, Актовый зал факультета Филологии.

Защита диссертации состоится «\_\_\_\_\_» 2019 года в \_\_\_\_\_ часа на заседании Научного совета PhD.30.05.2018.Fil.70.01 при Каршинском государственном университете (Адрес: 180103, город Карши, улица Кучабог, 17. Тел.: (0375) 225-34-13; факс: (0375) 221-00-56; e-mail: [qarshidu@umail.uz](mailto:qarshidu@umail.uz)).

Автореферат диссертации разослан «\_\_\_\_\_» 2019 года.  
(протокол реестра № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_ 2019 года).

**Н.Н.Шодмонов**  
Председатель Научного совета  
по присуждению научных степеней,  
доктор фил.наук.

**Г.Н.Тожиева**  
Секретар Научного совета по присуждению  
научных степеней, доктор философии  
по фил. наукам, (PhD).

**Д.Тураев**  
Председатель научного семинара при Научном  
совете по присуждению научных степеней,  
доктор фил.наук., профессор

## **ВВЕДЕНИЕ (аннотация диссертации доктора философии (PhD))**

**Актуальность и необходимость темы диссертации.** В мировом языкознании явление паронимии исследуется как своеобразная языковая, духовная, логическая и философская микросистема, олицетворяющая в себе материальный и духовный мир, развитие в социальной жизни носителей языка. Лексика в духе языковой политики периода соответствует активным и неактивным, отраслевым и терминологическим, устаревшим и книжным, окрашенным в новизну и разговорным единицам речи. Любой язык состоит не только из активных слов, но и из лексических комплексов относительно социально-политической, духовно-культурной, экономической, транспортной и искусства, сельскохозяйственной, спортивной, музыкальной, научно-образовательной, технической и других сфер, а также относящихся к истории. Антропоцентристский, прагматингвистический, психолингвистический лингвопоэтический, лингвокультурологический подход к паронимам и сопутствующим им явлениям связан именно с данным положением.

В мировом языкознании исследованы характеристики и описания паронимов, принципы их отражения в словарях, а также, омонимы паронимов и различающиеся факторы сопутствующих им явлений. Паронимы как и другие лексические единицы считаются языковыми единицами определяющие отношение и взаимосвязь между троицей: действительность–человек–общество. Данный статус и возможности определяют место паронимов в языке и потенциал в речи. По этой причине в мировом языкознании явление паронимии исследовались с точки зрения фонетической, лексической, морфологической, морфемической, семасиологической и стилистической индивидуальности и самостоятельности.

В узбекском языкознании давно признано, что узбекский язык является одним из языков который выделяется наличием разнообразного мирам выразительных средств. Фонетические, морфемические и морфологические, лексические и синтаксические возможности нашего родного языка настолько велики и разнообразны, что в нем полностью сконцентрирован комплекс языковых единиц отражающих социально-политическую, экономическую, военную и техническую действительность настоящего времени, уровень высокого мышления народа, духовность и культуру, науку, промышленность, спорт и этнологию. “Сегодня период глобализации естественным является обеспечение каждым народом, каждым самостоятельным государством своих национальных интересов. В этой связи необходимо обратить внимание на важное значение на вопрос сохранения и развития собственной культуры, истинных ценностей и родного языка”<sup>1</sup>. Данная мысль показывает необходимость проведения глубоких исследований в каждой науке, в частности в узбекском языкознании. С этой точки зрения явление паронимии входящей в такие лексико-семантические категории как вариация, полисемия, синонимия, омонимия, антонимия выделяется отражением

---

<sup>1</sup> Ўзбекистон Республикаси Президентининг “Ўзбек тилининг давлат тили сифатидаги нуфузи ва мавқеини тубдан ошириш чора-тадбирлари тўғрисида”ги Фармони / Халқ сўзи, 2019, 22 октябрь, № 218 (7448).

национальных особенностей и онтологической природы в языке. Поэтому изучение паронимических явлений в направлениях языка и культуры, языка и общения, а также в соципрагматическом направлении приобретает актуальное значение.

Данная диссертация окажет практическое содействие выполнению задач, отраженных в Указе Президента Республики Узбекистан УП-4947 от 7 февраля 2017 года «О стратегии действий по дальнейшему развитию Республики Узбекистан», Указе Президента Республики Узбекистан УП-5850 от 21 октября 2019 года «О мерах по кардинальному повышению роли и авторитета узбекского языка в качестве государственного языка», Постановлении Президента Республики Узбекистан ПП-2789 от 17 февраля 2017 года «О мерах по совершенствованию деятельности, организации, выполнения и финансирования научно-исследовательских работ Академии наук», Постановлении Президента Республики Узбекистан ПП-2909 от 20 апреля 2017 года «О мерах по дальнейшему развитию системы высшего образования», Постановлении Президента Республики Узбекистан ПП-4479 от 4 октября 2019 года «О широком праздновании тридцатилетия принятия» Закона Республики Узбекистан «О государственном языке» и других нормативно-правовых документов.

**Соответствие исследования приоритетным направлениям развития науки и технологий Республики Узбекистан.** Исследование выполнено в соответствии с приоритетным направлением I. «Формирования и пути реализации системы инновационных идей духовно-просветительского, культурного, экономического, правового, социального развитие информатизированного общества и демократического государства» развития науки и технологий республики.

**Степень изученности проблемы.** В мировом и русском языкознании, в частности в узбекском языкознании исследование явления паронимии имеют давнюю историю. В мировом языкознании достойно внимания исследования таких ученых как Т.В.Веракша, Л.И.Морару, З.К.Ишкильдина, Ч.К.Кусаль, О.П.Антипина, А.В.Потанина, Т.С.Гелястанова, Е.Д.Панфилов, О.В.Вишнякова, Н.П.Колесников, Ю.А.Бельчиков, М.С.Панюшева<sup>2</sup> и других.

Лексикология, в том числе паронимия и сопутствующие ей явления исследованы такими учеными как А.Хожиев, Ш.Рахматуллаев,

---

<sup>2</sup> Веракша Т.В. Лингвистическая природа паронимов русского языка: Авторефер. дисс... докт. филол. наук. – Санкт-Петербург, 2000; Морару Л.И. Паронимия членимых слов в современном французском языке: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Кишинев, 1984; Ишкильдина З.К. Лексико-семантическая категория паронимии в разноструктурных языках: на материале русского и башкирского языка: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Уфа, 2003; Кусаль К.Ч. Русско-польская межъязыковая омонимия и паронимия: Автореф. дисс... докт. филол. наук. – Санкт-Петербург, 2005; Антипина О.П. Сопоставительный анализ паронимов русского и английского языков: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Уфа, 2012; Потанина А.В. Семантические и словообразовательные особенности межъязыковых субстантивных паронимов в русском и немецком языках: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Казань, 2006; Гелястанова Т.С. Паронимы в современном карачаево-балкарском языке: Автореф. дисс... канд. филол. наук. – Нальчик, 2004; Панфилов Е.Д. О синтаксической паронимии // Вопросы языкознания. – М., 1961. – №6; Вишнякова О.В. Словарь паронимов русского языка. – М.: Русский язык, 1984. – 352 с.; Колесников Н.П. Словарь паронимов русского языка. – Тбилиси: изд-во Тбилис. ун-та, 1971; Бельчиков Ю.А., Панюшева М.С. Словарь паронимов русского языка. – М.: ООО «Издательство АСТ»: ООО «Издательство Астрель», 2004. – 458 с.

М.Миртожиев, Р.Шукуров, Р.Сафарова, О.Бозоров, А.Омонтурдиев, Ш.Орифжонова, Б.Қиличев, Б.Т.Суюнов, Ж.Ш.Джумабаева, Ф.У.Жумаева<sup>3</sup>. Первый сведения о лексических паронимах узбекского языка предоставил Я.Д.Пинхасов<sup>4</sup>. В учебниках и пособия для средней школы<sup>5</sup> и высших учебных заведений даны краткие сведения о лексических паронимах<sup>6</sup>. Научные статьи о паронимах изданы И.Тошалиевым<sup>7</sup> и Э.Дадахужаевым<sup>8</sup>. В этих статьях освещаются паронимические отношения между некоторыми лексемами. В 70-х годах прошлого века издан словарь под авторством А.Маъруфова, который охватил 240 паронимических пар<sup>9</sup>. Несколько подробные сведения о языковой природе паронимов даны в работе проф. М.Миртожиева<sup>10</sup>.

Однако, несмотря на это, вопрос теоретической и практической разработки языковой природы паронимов остались вне поля зрения наших языковедов. В узбекском языкознании практически нет серьезных научных исследований относительно лингвистической природы паронимов. Не определено место паронимов в лексической системе языка, не выявлен лексический объём и тип паронимов. В данной работе исследована микросистема паронимической лексики существующей в словарной системе узбекского языка, выявлено около тысячи пароним и освещена их лингвистическая природа.

---

<sup>3</sup> Ҳожиёв А. Ўзбек тили синонимларининг изоҳли луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – 308 б.; Раҳматуллаев Ш. Ўзбек тили омонимларининг изоҳли луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1984. – 216 б. Миртожиев М. Ўзбек тилида полисемия. – Тошкент: Фан, 1975. – 140 б.; шу муаллиф. Ўзбек тили семасиологияси. – Тошкент: Мумтоз сўз, 2010. – 288 б.; Шукуров Р. Ўзбек тили антонимларининг лексик-семантик табиати: Филол.фан. номз. дисс. ... автореф. – Тошкент, 1973.; Сафарова Р.Г. Гипонимия в узбекском языке (на материале общеустр. зоонимов): Автореф. дисс. ...канд. филол. наук. – Ташкент, 1990; Бозоров О. Ўзбек тилида даражаланиш: Филол. фан. д-ри. дисс. ...автореф. – Тошкент, 1997. – 51 б.; Омонтурдиев А.Ж. Профессионал нутқ эвфемикаси. – Тошкент: Фан, 2006. – 232 б.; Орифжонова Ш. Ўзбек тилида луғавий градуонимия: Филол. фан. номз. дисс. ...автореф. – Тошкент, 1996. – 26 б.; Қиличев Б. Ўзбек тилида партонимия: Филол. фан. номз. дисс. ...автореф. – Тошкент, 1997. – 22 б.; Суюнов Б.Т. Ўзбек тилида омонимларнинг юзага келиш омиллари: Филол. фан. номз. ...дисс. автореферати. – Тошкент, 2009. – 22 б. б.; Джумабаева Ж.Ш. Ўзбек ва инглиз тилларида лексик ҳамда стилистик градуонимия: Филол. фан. д-ри. ...дис. автореф. – Тошкент, 2016. – 82 б.; Жумаева Ф.У. Полисемем лексемалар доирасидаги синоним ва антонимлар тадқиқи: Филол. фан. бўйича фалсафа доктори (PhD) дисс. ... автореф. – Фарғона, 2018. – 53 б.

<sup>4</sup> Пинхасов Я.Д. Ҳозирги ўзбек адабий тили. Лексикология ва фразеология. – Тошкент: Ўқитувчи, 1969. – Б.28. Пароним атамаси ўзбек тили ўқув-таълимий адабиётларига шу олим томонидан киритилган.

<sup>5</sup> N. Mahmudov N, A.Nurmonov, A.Sobirov, V.Qodirov va boshq. Ona tili: Umumta'lim maktablarining 5-sinfi uchun darslik. – Toshkent: Ma'naviyat, 2015. – В. 176–177.

<sup>6</sup> Шоабдурахмонов Ш. ва б. Ҳозирги ўзбек адабий тили. – Тошкент: Ўқитувчи, 1980. – Б.113; Турсунов У., Мухторов Ж., Раҳматуллаев Ш. Ҳозирги ўзбек адабий тили. – Тошкент: Ўзбекистон, 1992. – Б.141–143; Rahmatullayev Sh. Hozirgi adabiy o'zbek tili. – Toshkent: Universitet, 2006. – В. 45-46; Қиличев Э. Ҳозирги ўзбек адабий тили. – Бухоро, 1999. – Б.81.

<sup>7</sup> Тошалиев И., Жўрабоева М. Паронимия ходисасига доир // Тилшунослик масалалари. Илмий асарлар тўплами. II қисм. – №501. – Тошкент, 1976. – Б.103-110; Тошалиев И. Ўзбек тилида паронимия ва паронимазия // Ўзбек тили ва адабиёти. – Тошкент, 1988. – №1. – Б.36–40.

<sup>8</sup> Дадахўжаев Э. Лексик паронимия ва сўз вариантлари // Ўзбек тили ва адабиёти. – Тошкент, 1988. – №2. – Б. 34–37.

<sup>9</sup> Маъруфов А. Паронимлар луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – 70 б.

<sup>10</sup> Миртожиев М. Сўзларнинг шаклий муносабатига кўра типлари // Ўзбек тили лексикологияси. – Тошкент: Фан, 1981. – Б. 255–259.

## **Соответствие исследования плану научно-исследовательских работ высшего учебного заведения где выполнена диссертация.**

Исследование осуществлено согласно плану научно-исследовательских работ Каршинского государственного университета рамках в тем “Актуальные проблемы современного узбекского языкознания” и “Исследование лексической плоскости узбекского языка в качестве системы”.

**Цель исследования** состоит из исследования схожих и различающихся аспектов видовых и смысловых особенностей паронимов составляющих со смысловой и содержательной точки зрения маленькую микросистему в лексической системе узбекского языка, а также таких сопутствующих явлений паронимии как вариация, полисемия, омонимия, синонимия и антонимия.

### **Задачи исследования:**

выявление, сбор и классификация паронимической лексики в письменных источниках, фольклоре и разговорной речи народа;

анализ и обобщение лингвистических взглядов относительно паронимов;

анализ смыслового аспекта паронимов в рамках различных циклов и выявление смысловой общности и индивидуальности;

выявление этногенетических основ лексем составляющих содержание паронимов и демонстрация взаимодействия и сотрудничества языков на примере паронимов;

обоснование того, что паронимы являются самостоятельной, отдельной видовой и смысловой категорией, выявление сравнительных, схожих и различающихся аспектов с такими сопутствующими категориями как вариация, синоним, омоним и антоним;

демонстрация связи паронимической лексики с синхронной, частично диахронной системой формирования узбекского языка, выявление содержательно-смысловых типов и видов паронимов узбекского языка.

В качестве **объекта исследования** выбраны толковые и паронимические словари, материалы узбекской художественной литературы и публицистского стиля, фольклорные материалы и паронимические единицы частично относящиеся к разговорной речи.

**Предмет исследования** составляют исследования и характеристики смысловых возможностей паронимии узбекского языка, их лексико-грамматические типы и виды, прагматически-стилистические своеобразия, использование и соответствия.

**Методы исследования.** В исследовании паронимов использованы синхронные, сравнительно-характерологические, семантические методы, методы анализа, синтеза и лингвостатистики.

### **Научная новизна исследования состоит из следующих:**

Выявлены фонологико-фонетические, лексико-семантические схожести и различия паронимов с такими сопутствующими явлениями как вариация, многозначность, синоним, омоним и антоним;

обосновано формирование и прогресс паронимической лексики, активность использования лексики узбекского языка, участие единиц персидского и арабского языков в этом процессе;

выявлены ошибки связанные с использованием паронимов в письменной и устной речи, раскрыта сущность понимания смысловой разницы, правильного обозначения графического и орфографического места паронимической лексики в письменной речи;

доказано то, что паронимы в качестве языкового явления являются лексической плоскостью в речевом процессе могут стать основой для проявления паронимии.

**Практические результаты исследования** состоят из следующих:

обосновано, что полученные результаты исследования паронимов полностью реализующих в себе отношение узбекского народа к действительности и обществу обогащают науку языкознание новыми научно-теоретическими знаниями, способствуют созданию методических работ и исследования относительно изучения языка художественной литературы;

доказано на примерах то, что паронимы больше используются в поэтической чем в прозаической литературе, в частности в художественной речи; это обосновывает тот факт, что паронимы считаются явлением связанным с языковой природой и выполняют в художественной литературе стилистическую функцию.

**Достоверность результатов исследования** определяется обосновыванием на точные научные источники в исследовании и предоставлении теоретических сведений по паронимической лексике узбекского языка, использованием аналитических методов классификации, сравнительно-характерологического метода, анализа и синтеза, лингвостатистического метода.

**Научное и практическое значение результатов исследования.**

Научная значимость результатов исследования имеет важное значение в изучении микросистемы паронимической лексики узбекского языка, в ее обогащении научными достижениями и теоретическими рассуждениями, в разработке научно-методологических рекомендаций служащих для изображения онтологической сущности языковых единиц.

Практическая значимость исследования определяется тем, что она может послужить для исследования проблем лексикологии, лексикографии и семасиологии, в науке и практике перевода составлении словарей, создания учебников и пособий, повышения эффективности и содержания обучения родному языку, обучения специальным и выборочным предметам в высшем филологическом образовании, подготовке учебно-методических комплексов.

**Внедренность результатов исследования.** На основе разработки научно-теоретических основ языкового анализа паронимов в качестве непрерывного продолжения исследований проведенных в области лексикологии узбекского языка:

выводы относительно формирования и развития паронимической лексики, активности производных паронимов узбекского языка в этом

процессе, возникновения паронимов имеющих одинаковую основу, смысловой общности выраженной в основной части, общности выраженной посредством производящей единицы, смысловой разницы, смысловой общности в производных паронимах сформированных посредством различных основ, объединяющих производящих и смысловой разницы, выражения разницы посредством формирующих основ использованы в фундаментальном исследовательском проекте № ОТ-Ф8-062 “Деривационные закономерности развития языка” (2007-2011) (Справка № 89-03-3710 Министерства высшего и среднего специального образования от 3 октября 2019 года). В результате в рамках проекта достигнута характеристика участия паронимической лексики в словообразовании узбекского языка;

результаты связанные с причинами появления паронимов, их сравнением такими сопутствующими явлениями как вариация, синоним, омоним, антоним, их своеобразием, использованием в речи применены в инновационном проекте И-2013 57 под названием «Подготовка и издание монографии на тему “Проблемы социальной экологии”» (2013-2014) (Справка № 89-03-3710 Министерства высшего и среднего специального образования от 3 октября 2019 года). Использование научных результатов исследования обеспечили качество и совершенство работ осуществленных в рамках проекта;

В изданном по результатам исследования “O‘zbek tili paronimlarining qisqacha izohli lug‘ati” (Qarshi: Nasaf, 2019. -88 bet.) (ISBN 978-9943-18-245-5) освещены определения паронимов на конкретных примерах. В результате внесена ясность в вопросе использования паронимов узбекского языка и усовершенствована их передача в словарях.

**Апробация результатов исследования.** Результаты и выводы по диссертации апробированы на 2-х международных и 2-х республиканских научно-практических конференциях.

**Опубликованность результатов исследования.** По теме диссертации опубликовано всего 14 научных работ, в частности 1 толковый словарь, 6 статей в научных изданиях рекомендованных Высшей аттестационной комиссией для публикации основных научных результатов докторских диссертаций, из которых 5 в республиканских, 1 в зарубежных журналах.

**Содержание и объём диссертации.** Диссертация состоит из введения, трех общих глав, общих заключений, списка использованной литературы и списка условных сокращений. Основное содержание составляет 144 страниц.

## ОСНОВНОЕ СОДЕРЖАНИЕ ДИССЕРТАЦИИ

**Во вводной** части обоснована актуальность и необходимость темы, степень изученности исследования, охарактеризованы цели и задачи, объект и предмет исследования, продемонстрировано его соответствие приоритетным направлениям развития науки и технологий республики, изложена научная новизна и практические результаты, внедренность



результатов в практику, информация об опубликованных работах и содержанию диссертации.

Первая глава диссертации называется **“Микросистема паронимической лексики узбекского языка”** в которой исследована микросистема паронимической лексики узбекского языка; паронимия и сопутствующие ей явления, то есть явления паронимии, вариации и полисемии; явления паронимии, омонимии, синонимии и антономии исходя из результатов исследования выполненных в мировом, в частности в узбекском языкознании, а также раскрыты основные особенности свойственные явлению паронимии.

Первая часть называется **“Нормативные особенности паронимической лексики узбекского языка”**, в которой исследованы вопросы связанные с тем, что паронимия является языковым явлением возникающим вследствие взаимоотношений лексем относящихся к друг-другу с точки зрения выражения и смысла, вопросы относительно строения, формирования и исследования микросистемы паронимии узбекского языка.

Синхронно-сравнительный анализ паронимического явления узбекского языка с точки зрения выражения и смысла показало, что паронимы с позиции морфологического, морфемического и лексического содержания состоят из комплекса языковых и неязыковых лексических единиц. В лексике узбекского языка довольно много паронимов, обладающих рядом стилистических особенностей. Устаревшие и книжные, специальные, поэтические и фольклорные, отраслевые и терминологические лексемы участвуют в образовании паронимических пар.

В узбекском языкознании превалирует понятия о том, что паронимы являются ряд лексем, отличающихся друг от друга определенным звуком. Однако решающим в паронимах является отнюдь не схожесть звуков. Важным являются фонологическо-фонетические (и графические) признаки разделяющие один звук от другого.

Потому как в узбекском языке не полностью определены внутренние и внешние критерии, признаки и своеобразия паронимов кажется, что каждая созвучная или близкая в произношении лексема может рассматриваться в качестве паронима. В некоторых источниках лексемы различающиеся лишь одним звуком уже считались паронимической парой. То, что схожесть произношения, относительная близость морфемного состава является основным нормативным свойством паронимической лексики указано в многих источниках<sup>11</sup>. В результате в отечественном языкознании сформировалась традиция, согласно которой за основу принимается схожесть в произношении и речевом потоке.

Анализ речевых ошибок связанных с использованием паронимов показал, что в процессе осознания, понимания и применения в речи паронимов за основу берется видовая схожесть и близость лексем. Однако встречаются случаи, когда недостаточно внимания уделяется их смыслу и содержанию. К примеру, очень часто можно наблюдать одинаковое

---

<sup>11</sup> Аликулов Т. Паронимлар хақида // Маъруфов А. Паронимлар луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – Б.5.

произношение и ошибочное написание таких паронимических единиц как *тахлит – тақлид*, *шер – шеър*, *даво – даъво*, *шахт – шахд*, *омихта – омухта*, *нуфус – нуфуз*. Существует мнение, что паронимическое явление возникает вследствие осознанного, специально подражаемого (или по причине незнания) использования слов<sup>12</sup>.

Одной из лексико-семантических особенностей паронимов является то, что паронимических парах имеющих одинаковую основу наблюдается наличие духовной близости и своеобразия свойственных синонимии. С течением времени в результате духовной дифференциации между образующими единицами, прогресса и изменения усиливается разница и дисбаланс между значениями сооснов паронимов, что в свою очередь приводит к тому что эволюционное развитие обеспечивает духовную независимость, паронимического состояния лексем в отношениях синонимических сооснов. В таких парах как *босқин – босқон*, *согин – согим*, *бўгим – бўгин* можно явно наблюдать подобный духовный прогресс. В единицах *оталик – оталиқ*, *оқлик – оқлиқ*, *борлик – борлиқ*<sup>13</sup>, *оғалик – оғалиқ*, *бўшлик – бўшлиқ* духовная дифференциация развивалась от общего к частному. К лексемам *оталик*, *оқлик*, *борлик*, *оғалик*, *бўшлик* свойственно общее значение смысла. В таких лексемах как *оталиқ*, *оқлиқ*, *борлиқ*, *оғалиқ*, *бўшлиқ* сформировано и сконцентрировано одно проявление общности, один тип значения и сужен смысл. Производная, то есть новый смысл который отделился от смысла относившегося к первичной паронимической паре появилась в определенном периоде развития языка. Лексемам *оталиқ*, *оғалиқ* свойственен историзм, социальная политизированность. В Бухарском ханстве советник эмира, эта должность и человек на этой должности назывался термином *оғалиқ*, *оталиқ*<sup>14</sup>.

Паронимия считается явлением, которое возникает и формируется на основе постоянных и определенных законов, приумножается и развивается составным образом, возникновение и образ существования которого в языке основывается на аналогии<sup>15</sup>.

Как и другие средства языка, паронимы считаются богатством языка, имеющие особенный потенциал и возможности, ценящиеся в качестве своеобразия языка. Лингвистическая природа паронимы очень сложна. Данная сложность проявляется в фонологическо-фонетических, графических и духовных особенностях. Паронимическую микролексику существующую в макросистеме лексики узбекского языка можно классифицировать на основе нескольких принципов:

1. По фонологическо-фонетической структуре и графическому выражению:  
а) различающиеся по анлауту: *одам – адам*, *азон – озон*, *ўтар – отар*;

<sup>12</sup> Лингвистический энциклопедический словарь. – М.: Советская энциклопедия, 1990. – С.368.

<sup>13</sup> Миртожиев М. Сўзларнинг шаклий муносабатига кўра типлари // Ўзбек тили лексикологияси. – Тошкент: Фан, 1981. – Б.258.

<sup>14</sup> Ўзбек тилининг изоҳли луғати. Беш жилдли. Учинчи жилд. – Тошкент: Ўзбекистон миллий энциклопедияси Давлат илмий нашриёти, 2007. – Б. 152, 184.

<sup>15</sup> Вишнякова О.В. Паронимия и паронимизация//Русский язык в школе. – М.: Просвещение, 1966. – №3. – С. 99; Фомина М. Лексика современного русского языка. – М.: Высшая школа, 1973. – С.64.

б) различающиеся по инлауту: *бормоқ – бармоқ, лафзан – лофзан, майхўр – мойхўр*; в) различающиеся по ауслауту: *даҳа – даҳо, улама – уламо*.

2. Лексемы формирующие паронимические отношения гласными или согласными фонемами: а) с гласными фонемами: *хаёл – хиёл, чиллак – чиллик, бўйламоқ – бойламоқ*; б) с согласными фонемами: *ундамоқ – уннамоқ, таллон – тарлон, арпа – арфа*.

3. Относительно деления или неделения определенной фонемы: *қисим – қисм, қасир – қаср, даъво – даво*.

4. Относительно количества фонологико-фоетических единицы компонентов паронимических пар: моносиллабические: *туп – туб, сон – соф, шер – шеър*; полисиллабик: *ёлқин – ёрқин, ёқилги – ёнилги, эгалламоқ – эгарламоқ*.

5. Относительно того, из лексемы какого языка они произошли: а) свой пласт: *ўтказмоқ – ўтқазмоқ, суркамоқ – сургамоқ*; б) заимствованный пласт: *таъмин – таъмир, алифбе – алифбо, антология – онтология, сабр – савр*; в) свой и заимствованный пласт: *алоз – алфоз, кўп – куб, ота – ато, сутхўр – судхўр*.

6. Исходя из степени использования лексем в своем составе: а) активно используемые: *хўш – хуш, артмоқ – аритмоқ, март – мард*; б) пассивно используемые: *мирза – мирзо, шўра – шўро*; в) используемые активно и пассивно: *тўта – тўти, қирол – қарол, эскирмоқ – эскармоқ*.

7. По составу: а) с коренной лексемой: *ўпқон – ўпқин, кашанда – кушанда*; б) с производной лексемой: *бақирӣқ – бақироқ, чинқирӣқ – чинқироқ*; в) с коренной и производной лексемой: *илим (ил+-им) – илм, кўрик (кўр+-ик) – кўрк*.

8. Относительно характера, участия и места основы и производящего а) с одинаковой основой и разной производящей: *болали – болалик, суянчиқ – суянғич, оқлик – оқлиқ, бўшлик – бўшлиқ*; б) с разной основой и одинаковой производящей: *қирувчи – қурувчи, тизма – тузма, қийма – қуйма, қирма – қурма*.

9. Относительно дистрибуции признаков различия: а) тип или количество фонемы/звуков в составе: *чақноқ – чанқоқ*; б) дистрибуционное различие в строении единиц: *суянчиқ – суянғич, таянчиқ – таянғич*.

10. Относительно признака соответствия или несоответствия лексем литературному языку а) соответствующие литературному языку: *ўргимчак – ўргамчик*; б) соответствующий или несоответствующие литературному языку: *сўзана – сўзона, тобоқ – табоқ, чаноқ – чиноқ*; в) несоответствующие литературному языку: *кулала – кулали, мўр – мор*.

11. Относительно количеству лексем в составе: а) с двумя лексемами: *дамламоқ – димламоқ, пилла – палла, сийгоқ – сайгоқ*; б) с тремя лексемами: *ахир – охир – охур, ёд – ёт – йод*; в) паронимы с четырьмя и большим количеством лексем не присуципаронимической лексике и макросистеме лексики узбекского языка.

12. В зависимости от места единицы производящего: а) с производящим в статусе префикса: *бавосита – бевосита, бакор – бекор*; б) с производящим в статусе суффикса: *йиқиқ – йигиқ, оқма – оғма, бўғим – бўғин, тоғлик – тоқлик*.

13. В зависимости отношения единиц в составе лексем к производящей системе современного узбекского языка: а) с упрощенной лексемой: *бурчак – бурчоқ, тутум – тутун*; б) с неупрощенной лексемой: *чақим – чақин, зарибона – зарбона*; в) с упрощенной и неупрощенной лексемой: *бурун – бурум, келим – келин*.

14. Исходя от значения и смыслового аспекта производящей единицы: а) производящая единица меняющая значение: *парпарак – пиртирак, қурушиқ – қоршиқ, қусуқ – қисиқ*; б) с единицей влияющей на видовое/грамматическое строение: *туртинмоқ – туртилмоқ, уринмоқ – урилмоқ, севинмоқ – севилмоқ, согинмоқ – согилмоқ, суюнмоқ – суйилмоқ*.

Паронимическая лексика узбекского языка с точки зрения выражения и смысла имеет сложное лингвистическое и экстралингвистическое своеобразие, которые в данной работе классифицированы на основе разных принципов и путем деления на более мелкие группы.

Вторая часть называется “Паронимия и сопутствующие ей явления”, в которой обосновано то, что паронимы со своими фонолого-фонетическими особенностями вступают во взаимоотношения с такими языковыми явлениями как вариация, полисемия, омонимия, синонимия, антонимия, а также доказано наличие в них схожих и несхожих аспектов.

Известно что, вариация, полисемия, омонимия, синонимия, антонимия и паронимия считаются универсальными языковыми явлениями имеющие своеобразные аспекты выражения и смыслы в системе лексики узбекского языка. Морфологический вариант и совариантность лексем считаются разными формами одной лексической единицы. В свою очередь, синонимы, омонимы, антонимы паронимы – разными лексемами. Объединяющей чертой паронимов, совариантных лексем, синонимов с общей основой, омонимов и антонимов является общность с позиции строения. Однако, с семантической точки зрения существует большая разница: значение антонимов – противоположное, значение омонимов – совершенно другое, смысл синонимов – близкий, значение совариантных лексем – одинаковое, схожее, значение паронимов – разное.

В работе мы постарались подробно исследовать общие и частные аспекты паронимов и сопутствующих им лексем. Эти признаки отражены также и в таблицах. В примере, общие и частные аспекты между паронимами и совариантными единицами можно продемонстрировать в следующей таблице:

(Таблица – 1.1).

Признаки отражающие схожесть и несхожесть

Сопоставленные признаки	Паронимы	Варианты лексем
Смысловая несхожесть	+	–
Смысловое единство	–	+
Разница в произношении	+	+
Морфологическое несоответствие	+	+
Разница в примыкании	+	–
Функциональная независимость	+	+
Смысловая близость	–	+

(Таблица – 1.2).

Признаки схожести и различия паронимов и омонимов  
можно выразить следующим образом:

№	Признаки схожести и различия	Паронимы	Омонимы
1	Смысловое различие	+	+
2	Смысловое единство	+	-
3	Фонологическое соответствие	-	+
4	Фонологическая близость	+	+
5	Графическое единство	-	+
6	Разница в примыкании	+	+
7	Независимость задачи	+	+
8	В рамках различных частей	+	+
9	В рамках одинаковых частей	+	+
10	Участие производящих единиц	+	-
11	В рамках лексем относящихся к разным языкам	+	+
12	В рамках лексем относящихся к одному языку	+	+
13	Ограничение в количественном соотношении	+	-

Вторая глава диссертации называется “**Аспекты выражения паронимов**”, в которой исследованы фонологическое и этногенетические основы паронимов.

Первая часть называется “**Фонологическое и графическое выражение паронимов**”. Когда говорим о выражении паронимов, то подразумеваем звуковые и материальные звуковые единицы и их графическое выражение в письменной речи. Каждый пароним возникает вследствие взаимоотношений фонологических единиц. Также в этой связи следует отметить, что лексемы узбекского языка имеют сложное строение с точки зрения типов фонем и графем, а также состава.

Виды фонологических единиц лексем являются разнообразными. Кроме того, с графической и произносительных точек зрения имеют много схожих и различающихся черт. Лексемы близкие и схожие с позиции выражения вступают с друг другом в паронимические взаимоотношения. При этом звучность или незвучность фонем, близость или схожесть относительно места и стиля артикуляции, явления связанные с изменением разных звуков, типы и виды дистрибуции создают возможность для схожего и близкого соотношения двух лексем. В результате возникают новый тип смысловых и выразительных отношений между словарными единицами определенной группы.

Лексические единицы в паронимических взаимоотношениях с точки зрения соотношения в основном отличаются друг от друга одной<sup>16</sup> или

<sup>16</sup>N. Mahmudov, A. Nurmonov, A. Sobirov, V. Qodirov va boshq. Ona tili: Umumta'lim maktablarining 5-sinfi uchun darslik. – Toshkent: Ma'naviyat, 2015. – B.176.

двумя фонемами. Подобные лексические единицы вне зависимости от того, из скольких фонем они состоят, определенная фонема служит для различения лексем образующих образующих паронимические пары. Фонемы выражающие разницу проявляется на письме ясно и открыто. Также они пишутся отличительно и разными буквами. Первичной особенностью этих пар является то, что они служат для разделения и различения лексических пар близких к друг другу в языке с фонетического строения. В единицах паронимических пар мало несхожих фонологических единиц, а фонологически схожих частей количественно больше: в паре *ўқишли – ўқимишли* 6+8 фонем. В данной паре одна фонема выполняет различающую функцию. В составе паронимической пары *ўқишли* фонема и встречается два раза, в паре *ўқимишли* фонеме и повторяется три раза. В устной, а порою в письменной речи допускается ошибка при использовании словарных единиц в паронимических отношениях. Ошибки и разночтения допускаются вследствие превалирования схожих признаков над различающими признаками в произношении.

В речевом потоке говорящий не успевает осознать различающие признаки: *камчилик – камчилиқ, мақом – муқом, минг – менг, оталик – оталиқ, пайдор – пойдор, пушта – пушти, сунмоқ – синмоқ, тасир – таъсир, тобланмоқ – товланмоқ, учмоқ – учмох, фалонча – фалончи, хиром – хром, хол – ҳол, чиллик – чиллак, шер – шеър, шифоат – шафоат, қабул – қабил, қариб – қарийб, қасир – қаср, қушбеги – қўшбеги, ҳариф – ҳарф.*

Второй важный признак паронимов заключается в смысловой несхожести и индивидуальности. С точки зрения звука взаимная близость паронимических пар с позиции схожести в разын степенях приближает их к омонимам, относительно смыслового своебразия в синонимам.

Исходя из фонетических признаков данную ситуацию можно отразить в следующем виде:



Сравнительный анализ паронимической лексики на основе паронимических пар показал, что лексемы в составе пар различаются по схожести и несхожести. Именно данной различие служат для различения паронимов друг от друга и вступления языковых единиц в паронимические отношения. Паронимические различия развиваются по мере 1, 2, 3. На этой основе паронимы можно выделять и исследовать по следующим группам: паронимы отличающиеся по одной гласной или двум согласным фонемам, паронимы отличающиеся по наличие одной гласной фонеме или приравненным к ним фонетических единиц, паронимические пары отличающиеся по фонологическим признакам и вступающие в паронимические отношения.

Например, паронимические пары образуемые фонемами *ў – о/о – ў*: *ўзмоқ – озмоқ, ўрам – ором, ўрол – орол, ўсма – осма; бола – бўла, гўл – гол, дўл – дол, дўнг – донг, зўр – зор, мўл – мол, пўст – пост, сўлим – солим, тўймоқ – тоймоқ, тўлмоқ – толмоқ, хўжа – хожа, хўр – хор, хўрламоқ – хорламоқ, чўпон – чопон.*

Паронимические пары образуемые гласными фонемами *о – а/а – о*: *азон – озон, антология – онтология, овқат – авқот; ангар – ангор, дам – дом, ёндош – ёндаш, май – мой.*

Вместе с этим, в данной части второй главы проанализированы паронимические пары различающиеся фонемами *у – о/о – у, э/е – и/и – э/е* и другими гласными фонемами.

Также проанализированы паронимические пары различающиеся по согласным фонемам.

В части “Этногенетические основы паронимов” данной главы исследовано то, что паронимическая лексика узбекского языка как и другие лексические единицы состоят из комплекса лексем, относящихся к языкам с которыми посредственно или непосредственно вступали в отношение узбекский язык и узбекский народ. Также в этой части изучены теоретические и практические аспекты познания генетических основ паронимической лексики.

На основе паронимических пар узбекского языка обосновано, что древние и современные формы а также смысловые особенности лексем бывают различными. К примеру нижеследующие паронимы активно используются в речи, их смысл понятен и редко допускаются ошибки в речевом использовании: *адабий – абадий, айрилик – айрилиқ, алифбе – алифбо, богли – боглиқ, биров – бирров, ёриқ – ёруг, зирак – зийрак, маҳал – маҳол, обрў – абрў, ола – аъло, оталик – оталиқ, сабр – савр, тахлит – тақлид, ухламоқ – уҳламоқ, шаҳид – шоҳид, қия – қиё.*

Очень много паронимических пар наподобие: *афсун – афзун, бино – бийно, гардан – гардон, дахил – дахл, зебо – зебу (вид животного), из – изз (привязанность), кафолат – кафорат, лавҳа – навҳа, мавҳум – мафҳум, малол – манол, муслим – муслин, парез – парҳез, само – самоъ, сари – сариъ – сарий, сийқа – сийга, соҳил – соҳир, сўқта – сўхта, таассуф – таассуб, талон – таллон, татим – тотим – тотем, тахайюл – тахайюр, таътил – таъдил, тўпон – тўфон, чаноқ – чаноҳ, шалола – шарора, қаллоб – қуллоб, қараман – қахрамон, қариб – қарийб, қозоқ – қўзоқ, ҳезимкаш – ҳезумкаш, ҳусн – ҳузн.*

Статус, уровень, место, понимание и использование таких типов паронимов в языке отличаются друг от друга. А некоторых паронимических парах один, в других два компонента различаются тем, что по разному оцениваются и определяются в зависимости от историчности, архаичности, отраслевой принадлежности, соответствию фольклору, ограниченности, неологизма, соответствию терминологической лексике, отсутствию словарного значения, принадлежности к другому языку, соответствия к поэтическому слову или определенному стилю речи.

В зависимости от принадлежности к определенному языку в паронимической лексике узбекского языка выявлены и исследованы два пласта: родной пласт и заимствованный пласт.

Общетюркские паронимы состоят из паронимов образованных из таких общетюркских производных и основ как: *-ли* ва *-лик* (*болали* – *болалик*, *отали* – *оталик*, *онали* – *оналик*), *-лик* ва *-лиқ* (*бўшлик* – *бўшлиқ*, *йўқлик* – *йўқлиқ*, *оқлик* – *оқлиқ*), *-қин* ва *-қон* (*босқин* – *босқон*, *ўпқин* – *ўпқон*), *-лоқ* ва *-лиқ* (*тошлоқ* – *тошлиқ*, *ўтлоқ* – *ўтлиқ*, *қумлик* – *қумлоқ*, *-ги* ва *-гу* (*чалги* – *чолгу*), *-м/-им/-ум* ва *-н/-ин/-ун* (*йигим* – *йигин*, *оқим* – *оқин*, *соғим* – *соғин*, *чақим* – *чақин*), *-чи* (*соқчи* – *совчи*).

Узбекские паронимы: а) лексемные паронимы образованные из основ одинаковых с производящими которые соответствуют узбекскому языку: *-агон* ва *-(о)нғич* (*қонагон* – *қопонғич*), *-ча* ва *-чи* (*эскича* – *эскичи*), *-м/-им* ва *-м/-ум* (*тизим* – *тузум*); б) лексемные паронимы образованные путем присоединения одинаковых производящих к разным основам: *тузма* – *тизма*, *тузилма* – *тизилма*, *оқма* – *оғма*, *қийма* – *қуйма*; в) паронимы образованные от разных основ: *булғамоқ* – *буғламоқ*, *бурул* (лошадь) – *бурун*, *дудуқ* – *дудоқ*, *оппоқ* – *опоқ*, *пуркамоқ* – *буркамоқ*.

Паронимы относящиеся к заимствованному пласту:

с арабской лексемой: *адам* – *адан*, *адил* – *адл*, *ажаб* – *ажиб*, *азим* – *азм*, *алам* – *ағлам*, *алиф* – *алаф*, *амир* – *амр*, *анвар* – *анбар*, *асир* – *аср*. В свою очередь, паронимы с арабской лексемой имеют следующие своеобразия: паронимы с арабско+узбекской, узбекско+арабской лексемой: *анқо* – *анқов*, *дафина* – *дафна*, *илла* – *илло*, *машоқ* – *машшоқ*, *ола* – *ағло*, *ошиқ-мошиқ* – *ошиқ-маъшуқ*, *пақир* – *фақир*, *сарик* – *сарих*, *солиқ* – *солик*, *солиқ* – *солих*, *тантиқ* – *тансиқ*, *тахир* – *таъхир*, *тақир* – *таҳқир*, *тўфон* – *тўпон*, *қавс* – *қовуз*, *қайт* – *қайд*, *қил* – *қийл*, *қисим* – *қисм*, *қулп* – *қулф*, *ғоза* – *газо*, *ҳарб* – *ҳарба*; паронимы с арабско+персидско-таджикской или персидско-таджикско+арабской лексемой: *абзал* – *афзал*, *баён* – *боён*, *узор* – *озор*, *хуруш* – *хуруж*, *шўра* – *шўро*;

с персидско-таджикской лексемой: *афсун* – *афзун*, *бас* – *баст*, *баста* – *баста*, *бахори* – *бахорий*, *бийрон* – *бирён*, *гард* – *гар*, *гулкор* – *гилкор*, *гўштхўр* – *гўсхўр*, *дазмол* – *дастмол*, *даргоҳ* – *дардоғоҳ*, *дона* – *доно*, *жо* – *жой*, *зўр* – *зор*, *кам* – *ком*, *майхўр* – *мойхўр*, *мурдор* – *муҳрдор*, *наво* – *нова*. Одна часть, вернее первая часть заимствований данного типа может быть материалом нашего родного языка: паронимы с узбекско+персидско-таджикской лексемой: *бот* – *бод*, *жоду* – *жоди*, *жуда* – *жудо*, *куй* – *кўй*, *тиғ* – *туғ*, *холи* – *ҳали*;

паронимы относящиеся к лексеме романо-германских языков: *антология* – *онтология*, *грипп* – *гриф*, *тип* – *тиф*. Паронимические пары с такой лексемой состоят из паронимов с лексемой *баён* – *баян*, *кофи* – *кофе*, *фан* – *пан*, *шовул* – *шовун* заимствованной из романо-германских языков посредством узбекского+русского языков *арпа* – *арфа*, *гал* – *галл*, *дуп* – *дуб*, *кўкс* – *кокс*, *пона* – *панно*, *рўда* – *руда*, *тотим* – *тотем*, *қарта* – *карта*; персидского+таджикского и русского языков: *дўст* – *дуст* и арабского+русского языков.



Проф. Ш.Рахматуллаев указал на лексические паронимы относящиеся к западным языкам и заимствованным в узбекский язык через русский: *абонент – абонемент, адресат – адресант, дипломат – дипломант, экономика – экономия*.<sup>17</sup> В первом “Словаре паронимов” также прокомментированы паронимические пары заимствованные из романо-германских языков: *алимент – элемент, артикль – артикул, бал – балл, банк – банка, бетон – бидон, кампания – компания, карточка – картошка, кафе – кофе, комплект – конфликт, матрац – матрос, омоним – аноним, орден – ордер, панель – фанер, пантон – фонтан, папирос – папирус, пенал – финал, реал – риал, роль – руль, секция – сессия, синтактик – синтетик, такса – такси, тип – тиф, трактир – трактор, ферма – фирма, шипр – шифер, шторм – штурм*<sup>18</sup>.

Третья глава диссертации называется “Смысловый аспект паронимов”, в которой лексические единицы входящие в состав микросистемы паронимии узбекского языка исследованы посредством разделения их на такие типы как паронимы в самостоятельных лексемах (существительное, глагол, прилагательное, деепричастие, частично местоимение), паронимы во вспомогательных лексемах (союз, послелог, частица) а также паронимы в подражательных, модальных и побудительных словах.

Комплекс паронимических пар в микросистеме паронимической лексики узбекского языка с точки зрения принадлежности к какой части части, к какой смысловой группе делятся на две части: 1. Паронимические лексемы относящиеся к одной части. 2. Паронимические лексемы относящиеся к двум частям.

Вступление паронимических лексем относящихся к одной части в паронимические отношения и образование ими паронимических пар считается абсолютным явлением. В узбекском языке больше встречаются такие их типы: существительное, глагол, прилагательное, деепричастие, побудительные паронимы и отчасти местоименные паронимы.

Лексический состав, смысл и содержание существительных паронимов относительно сложны. Возможности, задачи и особенности их вступления в паронимические отношения не свойственны всем единицам макросистемы лексики узбекского языка. Существительные лексемы образующие определенную смысловую группу, вернее одинаковые или близкие смысловые группы вступают в паронимические отношения и образуют пары. Существительные паронимы с точки зрения количества, типа, качества и материала имеют приоритет над другими группами паронимов. Лексемы в составе существительных паронимов с позиции особенностей взаимоотношения и соответствия, отношений между значениями можно классифицировать на следующие группы:

паронимы объединяемые смысловыми отношениями, близкими или общими смыслами. Каждый из них в свою очередь также делятся на отдельные группы. В данной работе рассматриваются 20 типов таких паронимов:

<sup>17</sup> Rahmatullayev Sh. Hozirgi adabiy o‘zbek tili. – Toshkent: Universitet, 2006. – Б.45-46.

<sup>18</sup> Маъруфов А. Паронимлар луғати. – Тошкент: Ўқитувчи, 1974. – 70 б.

1. Паронимы объединяющиеся в смысловую группы со значением личность+личность: *босқончи* (молотобоец, кузнец) – *босқинчи* (захватитель, нападающий), *мойхўр* (любитель масло) – *майхўр* (человек употребляющий напитки придающий кайф), *эмчи* (прививающий детей) – *энчи*. Общим и объединяющим значением для всех является личность. Потому как основной частью для всех являются лексемы в разных значениях, то они выполняют функцию разделения и дифференциации выраженного смысла. Именно близость этих смыслов и лексем в фонологическом-фонетическом строении обеспечивает условия для вступления лексем в паронимические отношения, в результате которого появляется паронимическая пара.

2. Паронимы в которых главным и объединяющим смыслом является личность-человек: *мирза* (секретарь во дворце) – *мирзо* (отпрыск эмира или чиновника приравненного к нему), *сўфи* (человек читающий азан в мечети) – *сўфий* (последователь или поклонник тасаввуфа, суфизма). В указанных паронимах каждая лексема имеет также специальный, частный смысл: паронимической паре *мирза* – *мирзо* семы рода деятельности и поколения выполнили функцию различения.

3. Паронимы обозначающие внутренний мир человека и относящиеся к нему понятия: *эйтиқод* (мировоззрение, вера) – *этимод* (надежда, то что считается правильным), *таассуб* (идти за кем-либо, верить кому-то) – *таассуф* (сожаление), *кафолат* (гарантия, уверовать кого-либо в себя) – *кафорат* (возвращение чего-либо для смытия греха).

4. Паронимы обозначающие умственный и творческий труд человека: *тахлил* (мысленный анализ с разделением на составные части) – *тахрир* (исправление ранее написанного), *тафсил* (полный комментарий, подробное изложение) – *тафсир* (комментирование сложного, простое объяснение).

5. Паронимы обозначающие части тела человека: *гўш* (ухо) – *гўшит* (мясо или мышечные связки живых существ), *қовоқ* (веко) – *қовуқ* (мочевой пузырь).

6. Паронимы обозначающие части тела человека и предметы необходимые для их жизнедеятельности: *ангар* (поле очищенное от урожая) – *ангор* (лицо и внешний вид человека), *бўгим* (место стыка костей) – *бўгин* (часть слова, единица измерения).

7. Паронимы выражающие человека, личность и вещи необходимые в его жизни: *нуфус* (люди, население) – *нуфуз* (внимание, уважение), *жаноб* (человек высокого сословия) – *жануб* (противоположность севера), *ҳариф* (напарник, соперник) – *ҳарф* (письменное выражение звуков речи).

8. Паронимы выражающие экономическое положение личности, общества: *йўқчилик* (экономический кризис, бедность) – *йўқчиллик* (крайняя нужда).

9. Паронимы выражающие понятия относительно мира человека: *ота* (мужчина имеющий детей) – *ато* (дар, подарок), *ораз* (лик, красивое лицо) – *араз* (прекращение общения с кем-либо вследствие обиды).

10. Паронимы выражающие род деятельности человека и сопутствующие ему понятия: *ҳофиз* (мастер исполнитель классических песен) – *ҳофиза* (мысль, понятие, способность и сила памяти человека), *ровий* (сказатель преданий, рассказчик) – *равий* (звук/буква в конце корня рифмирующихся слов).

В нашем языке также существуют паронимы состоящие из лексем относящихся к различным лексико-семантическим группам. В данной работе приведены анализы относительно их типов имеющих 22 своеобразие. Например: паронимы выражающие человека и вещи: *почча* (муж близкой женщины) – *поча* (часть ноги ниже колен живого существа), *машишоқ* (музикант) – *машоқ* (упавший во время жатвы колосок); паронимы обозначающие материальные и абстрактные вещи, понятия: *бурч* (обязанность, ответственность, задача) – *бурж* (созвездие и каждая звезда, минарет крепости и остаток), *кафил* (гарант, берущий ответственность на себя) – *кафель* (узорная плитка, кафель), *овқат* (еда, пища) – *авқот* (времена, много слов связанных с этим); паронимы выражающие значения общества и человека, личности: *салор* (тюркский народ, язык, узбекское племя) – *солор* (предводитель, начальник), *қараман* (племя вошедшее в состав узбекского народа) – *қахрамон* (человек показавший своё стремление, участник художественного произведения).

Глагольные паронимы считаются своеобразной, отдельной группой паронимической лексики узбекского языка. Слова относящиеся к глаголу составляют большее количество в лексической системе языка и имеют отдельный статус в качестве комплекса словарных единиц выражающих живое и неживое в природе и обществе, движение и состояние результатов мышления. Кроме того, они считаются языковым доказательством, имеющим активную-неактивную практику в языке.

Основные, важные языковые и неязыковые особенности глагольных паронимов состоят из следующих:

вступление в отношении двух глагольных лексем: *томмоқ* – *тонмоқ*, *кўймоқ* – *кўнмоқ*, *эгалламоқ* – *эгарламоқ*, *товланмоқ* – *тобланмоқ*, *этмоқ* – *элтмоқ*, *етмоқ* – *йитмоқ*. В данную паронимическую пару невозможно ввести третью лексему. Глагольные паронимы в основном состоят из двух компонентов;

формообразующие – относительная форма влияет на лексическое значение основы формообразующего вспомогательного глагола, даже если оно является формообразующим может изменить лексическое значение, то есть данное положение может соответствовать прошлому глагола и использоваться в качестве традиционного формоглагола в развитии современного языка: *ясанмоқ* – *ясалмоқ*, *тузанмоқ* – *тузалмоқ*, *таранмоқ* – *таралмоқ*; даже если происходит фонологическое изменение в формо-относительном дополнении, наблюдается заменяющее использование или одинаковое произношение: *севилмоқ* – *севинмоқ*, *кўринмоқ* – *кўрилмоқ*;

возникновение паронимических отношений или пар вследствие близости, схожести, удобства произношения определенных звонких согласных на основе глагола: *таъминламоқ* – *таъмирламоқ*, *эгалламоқ* – *эгарламоқ*, *тупламоқ* – *туфламоқ*, *товланмоқ* – *тобланмоқ* каби.

В нашей работе приведены отдельные рассуждения о смысловых отношениях глагольных паронимов и доказаны на конкретных примерах.

В паронимических парах относящихся к части прилагательных сконцентрированы различные смысловые отношения, в которых признаки

соответствуют предметам бытия и человека. Смысловые отношения между ними реализуются на основе взаимосвязи человек+человек, человек + бытие. Важнейшие отношения подобного рода приведены ниже.

### **I. Признаки человек+человек:**

1. Паронимические пары выражающие естественные физические признаки и физические состояния присущие определенному возрасту человека: *букур – букук*. *Букур* – горб, формирующийся вследствие искривления позвоночника или грудной клетки. *Букук* – ссутулый, согнутый вперед.

2. Выражающие умственное и душевное состояние человека, признак предмета: *қизик – қизиг*. *Қизик* – удивляющий, вызывающие интерес у человека. *Қизиг (поэт.)* – горячий, пламенный.

3. Выражающие временный или постоянный признак: *қочоқ – қочқоқ, қочоқ – қочиқ*. *Қочоқ* – беглец, покинувший родные края. *Қочиқ [редко исп. поэт.]* – побежденный, отдаленный.

### **II. Признаки человека и предмета:**

1. Паронимы выражающие степень непригодности предмета для употребления: *чирик – чурик*. *Чирик* – сгнивший, использованный, непригодный. *Чурик (разг.)* – старый, древний, изжитый, дряхлый.

2. Постоянный и временный признак человека/предмета: *яроқли – яроғли, яроқсиз – яроғсиз*. *Яроқли* – пригодный, отвечающий требованию. *Яроқсиз* – непригодный, не отвечающий требованию. *Яроғли* – вооруженный, с оружием в руках. *Яроғсиз* – невооруженный, без оружия в руках.

3. Паронимические пары выражающие естественные признаки и особенности человека: *соқ – сог*.

Участие деепричастных лексем в паронимической лексике можно разделить на следующие группы:

1. Паронимы типа деепричастие+деепричастие: *Янгитдан* (снова, сынова) – *янгитта* (только что, новый, недавно). В данной паре воплощены признак качества действия или состояния, а также значение признака времени. *Эрта* (раньше чем обычно, рано) – *эртан* (с утра, завтра). *Бажо* (приемлимый, подходящий) – *бежо* (нево время, беспокойство). *Росо* (безупречный, полный, абсолютный) – *расо* (без недостатка, полный, целый). *Аста* (медленно, осторожно) – *асти* (никогда).

2. Паронимы типа деепричастие + существительное, существительное + деепричастие: *Сура* (глава Корана) – *сира* (никогда, абсолютно). *Хийла* (в определенной степени, немного, определенное время) – *хийла* (мошенничество, обман). *Бот* (спустя немного времени, быстро) – *бод* (ветер, болезнь суставов и мышц).

3. Паронимы типа деепричастие + прилагательное: *Бад* (плохой, некрасивый) – *баъд* (потом). *Холи* (свободный, самостоятельный) – *хали* (в ближайшее время, немного раньше, также).

Потому как в языке относительно мало местоименных лексем чем относящихся к глаголу, существительному, деепричастию и прилагательному, отношение местоимений к паронимам крайне ограничено. Образование паронимических пар лексемами внутри местоименной части возможно лишь

в рамках нескольких лексем. Выявлено, что вступление местоимений в паронимические отношения с единицами других частей также возможно в пределах нескольких цилических лексем. Отношение местоимений к паронимам может быть в двух видах:

1. Паронимические пары внутри местоименной части возникают лишь между несколькими местоименными лексемами: *на* (что? краткая форма вопросительного местоимения) – *на* (нет, разделительный союз; повторяется и связывает однородные части и предложения, вместе с положительным глаголом выражает значение отрицания). Форма омонимических лексем *на* I и *на* II одинаковая, представляются как одна лексема, и значение и индивидуальная принадлежность выявляется к контексту. Эти две лексемы вместе с вопросительным местоимением *не?* образуют паронимическую пару: *на* – *не* (вопросительное местоимение, выражает вопрос о предмете).

2. Местоимения могут вступать в паронимические отношения с другими частями (с такими самостоятельными частями как существительное, прилагательное, деепричастие ёки вспомогательными, побудительными, подражательными словами). Однако образование ими паронимических пар очень редкое явление в языке. *Хар* (животное, ругательное слово) – *хар* (отдельно указывает на человека или предмет). В данной паронимической паре местоимение *хар* находится в статусе примыкающего к первому члену пары. Местоимение *биров* (местоимение предположения, неизвестно кто, другой, чужой) – вступая в паронимическое отношение с деепричастием *бирров* (в одно мгновение, короткое время), лексема *биров* выполняет функцию управления и ведения над лексемой *бирров*.

Также в данной главе диссертации осуществлены наблюдения и проанализированы паронимические пары во вспомогательных лексемах, подражательных, побудительных и модальных словах, их смысловые взаимоотношения.

## ВЫВОДЫ

1. Паронимия – универсальное языковое явление присущее всем языкам. Паронимы являются микросистемов видовых и смысловых единиц имеющие своеобразные аспекты выражения и содержания. Паронимическая лексика узбекского языка имеет свою микросистему. Существующий паронимический комплекс является языковым отражением древней истории узбекского народа, его культуры, народного хозяйства, производства, искусства, духовности, высокого мышления, отражения к природе и обществу.

2. Паронимия имеет сопутствующее своеобразие с такими лексико-семантическими явлениями как вариация, полисемия, омонимия, синонимия, антонимия. Также существуют взаимные общие, схожие, частные и различающиеся особенности сопутствующих явлений.

3. Определенная часть лексем языка могут вступать во взаимные паронимические отношения. Однако не все лексемы могут вступать в подобные отношения. Для вступления лексем в паронимические отношения общность и индивидуальность с позиции выражения и смысла считаются

основным фактором. Паронимические пары в основном состоят из двух лексем, одна из которых находится в статусе доминанты, вторая – в статусе управляющего. Трехкомпонентных пар в узбекском языке относительно мало. В таких типах паронимов доминантная лексема находится в промежуточной позиции. Каждая лексема находящаяся справа и слева образует с промежуточной лексемой пару. Крайние лексеммы могут и не вступать во взаимоотношения.

4. Для выяснения паронимов, паронимических пар и паронимических отношений между языковыми единицами нужно двигаться от схожести и близости к несхожести и различиям между фонологическим, морфологическим и морфемическим строением лексем. Несхожие и отличающиеся единицы бывают в норме  $\pm 1$  ёки  $\pm 2$ , дистрибуция также выполняет функцию различения в составе паронимов.

5. Узбекский язык богат на омофоны. Омофоны свойственны моносиллабическим и полисиллабическим лексемам. Потому как омофоны с графического и смыслового аспекта являются строго различающимися лексемами, оценивание их в качестве единицы паронимической лексики кажется более соответствующим языковой и неязыковой природе лексем. Омофонические пары не всегда и не всеми произносятся одинаково. В зависимости от произношения языковых единиц их графический и содержательный аспект имеет более основное, первичное значение.

6. Паронимы являются единицами, имеющие сложную языковую природу. Чем доскональнее и системнее изучаются лексические единицы языка, тем больше выявляется количество и разнообразие единиц относящихся к явлению паронимии. Выразительные и содержательные отношения между паронимическими единицами также имеют сложную природу. Так целесообразно считать ввиду недостаточного лингвистического исследования таких единиц.

7. Паронимия – это языковое явление. Каждый пароним является единицей, имеющей свой аспект выражения и содержания. Фонологическая близость между паронимами позволяет использовать их в качестве рифмы в поэзии и художественной литературе. Паронимы используются для создания такого типа художественного искусства как игра слов в таких фольклорных произведениях как аския, пословицы, народные песни, загадки и скороговорки.

8. Лексеммы в составе паронимии являются комплексом самостоятельных, равноправных, независимых друг от друга, несвязанных и связанных языковых единиц, имеющие смысловую структуру.

9. Языковые единицы в составе паронимической пары находятся в статусе периодичности. Единицы относящиеся в определенному периоду с временной точки зрения, устаревшие в различных неязыковых целях и обладающие своеобразиями другого типа также могут считаться компонентами паронима.

**SCIENTIFIC COUNCIL FOR AWARDED SCIENTIFIC  
DEGREES Ph.D.30.05.2018.Fil.70.01 AT THE  
KARSHI STATE UNIVERSITY**

---

**KARSHI STATE UNIVERSITY**

**NAFASOVA VAZIRA TURAEVNA**

**LINGUISTIC ANALYSIS OF PARONYMS OF THE  
UZBEK LANGUAGE**

**10.00.01 – Uzbek language**

**DISSERTATION ABSTRACT OF THE DOCTOR OF PHILOSOPHY (PHD)  
ON PHILOLOGICAL SCIENCES**

**Karshi – 2019**

**The theme of the dissertation for a doctor of philosophy (PhD) was registered at the Supreme Attestation Commission at the Cabinet of Ministers of the Republic of Uzbekistan under the number B2017.3.PhD/Fil294.**

The dissertation has been prepared at the Karshi State University.

The abstract of the PhD dissertation is posted in three (Uzbek, Russian, English (resume)) languages on the website of the Scientific Council ([www.qarshidu.uz](http://www.qarshidu.uz)) and “ZiyoNet” information and educational portal ([www.ziynet.uz](http://www.ziynet.uz)).

<b>Scientific advisor:</b>	<b>Muminov Sidiqjon Mirsobirovich</b> Doctor of Philological sciences, professor
<b>Official opponents:</b>	<b>Amanturdiyev Anvar Jabborovich</b> Doctor of Philological sciences <b>Kilichev Bayramali Ergashevich</b> Candidate of Philological sciences, docent
<b>Leading organization:</b>	<b>Urgench State University</b>

The dissertation defense will be held at the meeting of Academic Council under Qarshi State University, PhD, 30.05.2018.Fil.70.01, \_\_\_\_\_, 2019 (Address: 180103, Qarshi Street, 17. Kuchabog Street Tel.: (0 375) 225-34-13; fax: (0375) 221-00-56; e-mail: [rozidu@umail.uz](mailto:rozidu@umail.uz)). Karshi State University, Main Building, Assembly Hall of the faculty of Philology.

The dissertation could be reviewed in the information-resource center of Karshi State University (registration number \_\_\_\_\_). Address: 180103, Karshi, Kuchabag str., 17. Tel.: (0 375) 225-34-13; fax: (0375) 221-00-56; e-mail: [qarshidu@umail.uz](mailto:qarshidu@umail.uz)).

The abstract of dissertation is distributed on: \_\_\_\_\_ «\_\_\_\_\_», 2019.  
(Protocol at the register № \_\_\_\_\_ on \_\_\_\_\_ «\_\_\_\_\_», 2019).

**N.N.Shodmonov**  
Chairman of the Scientific Council for  
awarding scientific degrees, Doctor of  
Philological Sciences

**G.N.Tojiyeva**  
Scientific Secretary of the Scientific  
Council for awarding scientific degrees,  
Doctor of Philosophy on Philological  
Sciences (PhD)

**D.Turaev**  
Chairman of the Scientific Seminar at the  
Scientific Council for awarding scientific  
degrees, Doctor of Philological  
Sciences, Professor



## **INTRODUCTION (abstract of the (PhD) dissertation)**

**The aim of the research work** is to study the similarities and differences in the form, spirituality and similarities of the paronymic dictionary, such as variation, polysemy, homonyms, synonyms and antonyms in the Uzbek dictionary system.

**The objects of the research work** is an explanatory and paronymous dictionary of the Uzbek language, Uzbek fiction and publicistic material, folklore materials and paronymous units that are part of speech.

### **The scientific novelty of the research is:**

phonological-phonetic, lexical-semantic similarities and form differences were identified from similar phenomena, such as variation, multiple meanings, synonyms, homonyms, antonyms;

the formation and development of the paronymous vocabulary, the active use of the Uzbek language in this process, the participation of Persian and Arabic units were justified;

the occurrence of errors in the use of paronyms in written and oral speech, and the importance of properly understanding the graphical and orthographic position of the paronymous vocabulary in the written speech, in understanding the spiritual differences were given;

it has been shown that paronyms are units of lexical level as a phenomenon of language, and a basis for the emergence of paronomasia in the speech process.

### **Implementation of research results:**

Based on the development of scientific and theoretical foundations of the linguistic analysis of paronyms as an integral part of consistent studies in lexicology in the Uzbek language:

the formation and development of the vocabulary, the active use of Uzbek syntax in the process, the emergence of fundamental parons, the generality of expression, expressiveness expressed by the generating unit, the commonality of syntactic paronyms from different bases. From the conclusions that the difference is explained by the design basis, a fundamental research of the derived laws of language development OT-F8-062 "Derivative laws of language development" (2007-2011). (Reference No. 89-03-3710 of the Ministry of Higher and Secondary Special Education of the Republic of Uzbekistan, dated October 3, 2019). As a result of this project, it became possible to describe the action of the English dictionary in the development of the Uzbek language;

Preparation and publication of the monograph I-2013 57 "Problems of social ecology" on the causes, comparison of similar phenomena, variations, synonyms, survivors, antonyms, their features, similarities and differences (2013-2014) (Reference No. 89-03-3710 of the Ministry of Higher and Secondary Special Education of the Republic of Uzbekistan, dated October 3, 2019). The use of research results ensured the quality and quality of the project;

Explanations of paronyms are illustrated in "Brief Explanatory Dictionary of the Uzbek Paronyms" (Qarshi: Nasaf, 2019 –p.88) (ISBN 978-9943-18-245-5),

published based on the results of the study. As a result, the use of Uzbek paronyms has been clarified and improved in dictionaries.

**The structure of the dissertation.** The dissertation consists of Introduction, three main chapters, conclusion, the list of references and the list of abbreviations. The volume of the thesis is 144 pages.

**ЭЪЛОН ҚИЛИНГАН ИШЛАР РЎЙХАТИ**  
**СПИСОК ОПУБЛИКОВАННЫХ РАБОТ**  
**LIST OF PUBLISHED WORKS**

**I бўлим (I часть; I part)**

1. Нафасова В.Т. Паронимы узбекского языка и их обогащение иноязычными лексемами // Filologiya məsələləri. – Bakı. “Elm və təhsil” nəşriyyatı, 2012. – №6. – Б. 325-329 (1.07.2012. №7. МДХ).

2. Нафасова В.Т. Омухта – омихта сўзлари хусусида // Тил ва адабиёт таълими. – Тошкент, 2011. – №1. – Б. 91-95 (10.00.00.№9).

3. Нафасова В.Т. Алпозда – алфоз(да) пароними // Ўзбек тили ва адабиёти. – Тошкент, 2011. – №5. – Б. 95-97 (10.00.00.№14).

4. Нафасова В.Т. Ҳаракат-ҳолат англатадиган паронимларнинг маъновий муносабатлари // Илм сарчашмалари. – Урганч, 2012. – № 9. – Б. 63-67 (10.00.00. 2011. №7).

5. Нафасова В.Т. Ўзбек тили паронимларининг лингвистик хусусиятлари // Бухоро давлат университети илмий ахбороти. – Бухоро, 2013. – №1(49). – Б. 32-36 (10.00.00. 2011. №12).

6. Нафасова В.Т. Ўзбек тили паронимларининг типлари ва турлари // Илм сарчашмалари. – Урганч, 2016. – № 8. – Б. 86-89. (10.00.00. №3).

7. Nafasova V.T. The place of paronyms in the lexical system of the Uzbek language / Актуальные вопросы филологии: теория и практика. Материалы II Международной научно-практической конференции. 15 ноября 2018. – Волгоград – Москва, 2018. – С. 68-78.

8. Нафасова В.Т. Паронимия ва кўп маънолилиқ / Practice of communicative behavior in social and humanitarian researches. Materials of the IX international scientific conference on December 1-2, 2018. – Prague, 2018. – P. 18-24.

9. Нафасова В.Т. Шеърят ва парономазия / XX аср ўзбек адабиётида Ҳамид Олимжон ижодининг ўрни. Ҳамид Олимжон таваллудининг 100 йиллигига бағишлаб ўтказилган республика илмий-амалий конференцияси материаллари. – Қарши, 2009. – Б. 214-216.

10. Нафасова В.Т. Ўзбек шевалари ва паронимлар / “Давлат тили ҳақида”ги Ўзбекистон Республикасининг Қонуни талаблари нуктаи назаридан диалектологиянинг замонавий масалалари. Республика илмий конференцияси материаллари. – Самарқанд, 2010. – Б. 66-70.

**II бўлим (II часть; II part)**

11. Nafasova V.T. O‘zbek tili paronimlarining qisqacha izohli lug‘ati. – Qarshi: Nasaf, 2019. –88 b.

12. Нафасова В.Т. Лексик маъноли ва лексик маъносиз лексемалар паронимияси // ҚарДУ хабарлари. Илмий-назарий, услубий журнал. – Қарши, 2012. – №3 (13). – Б. 83-88.

13. Нафасова В.Т. Фонологик дистрибуция билан боғлиқ паронимлар // Тилшунослик ва методика масалалари. Илмий мақолалар тўплами. – Тошкент, 2010. – Б. 84-87.

14. Нафасова В.Т. Кўргилик – кўргулик пароними / Замоनावий ўзбек тили муаммолари. “Улуғ Турсун ўқишлари” илмий анжуманлар туркумидан “Улуғ Турсунов ва замонавий ўзбек тили муаммолари” мавзuidaги конференция материаллари. – Самарқанд, 2011. – Б. 104 – 108.

Автореферат Қарши давлат университетининг “ҚарДУ хабарлари” илмий-назарий,  
услубий журнали таҳририясида таҳрирдан ўтказилди (02.12.2019 йил).

Гувоҳнома № 14-061

03.12.2019. Босишга рухсат этилди.  
Офсет босма қоғози. Қоғоз бичими 60x84 1/16.  
“Times” гарнитураси. Офсет босма усули.  
Ҳисоб-нашриёт т. 3.2 Шартли б.т. 3,7.  
Адади 100 нусха. Буюртма № 61.

Қарши давлат университети  
кичик босмахонасида чоп этилди.

